

Yúsan Shiir Chichamen JUAN aarmia nu

Chícham aents ajasmiania nu

¹ Ashí nankamamia nú yaunchu Yusa Uchiri tuke pujuyayi. Niisha Yúsan ti paant awajeakui, Chícham tíminiaiti. Chichamsha Yusjai pujuyayi. Chichamsha Yúsauyayi.

² Yámankamtaik Niisha pujuyayi Yusjai.

³ Ashí najanamu ainia nu Niijai najanamuiti. Nii najanachmaka penke atsawai.

⁴ Niisha iwiaaku átinia nérenniuti. Nu iwiaaku atincha tsáapninia áinis Yusna ana nuna ashí shuaran paant nekamtikiamniaiti.

⁵ Nu tsáapnin kiritniunam tsáapniawai. Tura kiritniusha tsáapninian ikiajniaktinian tujinkiaiti.

⁶ Áishmanni ámiayi, Yus akupkamu, ni naarini Juanni.

⁷ Niisha tsáapnin chichaman etserkatajtsa támiayi. Nuna étseruk ashí umirkarat tusa támiayi.

⁸ Juansha nu tsáapninchauyayi. Áyatic akupkamuyayi tsáapnin chichaman etserkat tusa.

⁹ Nu tsáapninkia nekas tsaapniniaiti. Ju nunkanam taa ashí shuaran enentáin tsáapniartiniaiti.

¹⁰ Chichamsha taramiayi ju nunkanam. Tura nunkasha ni najanamu aini, nunkaya aents Nin nekaacharmiayi.

¹¹ Támiayi ni nunken tura ni shuarsha ni enentáin itiaacharmiayi.

12 Tuma aín chíkich shuar Nin enentáimtuiniak ni enentáin itiaawarua nuna Yusa uchirí ajastinian Yus tsan̄katkamiayi.

13 Niisha Yusa uchirí ajasar ataksha númpentin ayashímkiacharmai. Áentsnúmią akiiniachu áiniawai niisha. Áishman̄ wakeramujajisha akiiniacharmai. Antsu Yúsnumią akiiniawaru ásar Yusa uchirí áiniawai.

14 Nú Chichamsha ayashtin ajas iijjai núkap tsawant pujumiayi. Yusa anen̄kratairijjai piakuyi. Aya nekasa nunak chichaamiayi. Núnisan ni péñkerin, aya Yusa Uchirí chikichkia nu takusminia nuna iniakmamiayi. Nusha iisha paant wáinkiaitji.

15 Juan̄sha Nin neka asa, étseruk tímiayi “Júiti wi tímiaj nu: “Winia ukuruini winittiana nu wíjjaínkia émkaíti. Maa, wi atsajisha tuke pujuyayi” tiniujai.” Tu etserkamiayi.

16 Chichamsha ti anen̄kartin asa ashí péñker ana nuna iniaitsuk súrampi.

17 Yusa akupeamurin Muisais yaunchu jintintraiti, antsu aneatniuncha tura ashí nekas ana nunasha Jesukristu jintintraiti.

18 Chikichkisha Yúsan penké wáinkiachuiti. Tura ni Uchirí chikichkia nu tuke Nijjai tsaníaku asa Yúsan paant awajturmasuitji.

Imiakratin Juan̄ Jesukristunun etserkamiania nu (Mateu 3.11-12; Márkus 1.7-8; Rúkas 3.15-17)

19 Jerusarénumią Israer-shuar ni Pátriríncha Riwi-shuarjai Juan̄kai akupkarmiayi yákit tusar.

20 Inintruiniakui paant ujakmiayi. “Wikia Krístuchuitjai” tímiayi.

21 Takui ataksha aniasarmiayi “¿Nuikia yáitiam. Yúsnan etserin yaunchu amia nú Eríaskaitiam?” tiarmiayi.

Juansha “Atsá, núchaitjai” tímiayi.

Nuyá ataksha aniasarmiayi “Nuikia ¿Yúsnan etserin tátinia núkáitiam?” tiarmiayi.

Niisha “Atsá” tímiayi.

22 Takui “¿Nu arantcha yáitiam. In akuptamkajnia nusha warí títiatajⁱ. Warintia enentáimiam?” tiarmiayi.

23 Juansha tímiayi “Yúsnan etserin Isayas yaunchu timia núitjai. Niisha áarmiayi “Aents atsamu nuñkanam shuar untsümü “Ii uuntrí jintí naka awajsatarum,” tu untsümü.” Núnaka Isayas áaruiti. Tura wikia untsümna nú shuaraitjai” tímiayi.

24 Juanjai chichainiakka Pariséu akupkarma áarmiayi.

25 Niisha tiarmiayi “Nuikia Krístuchuitatmesha, Eríaschaitiatmesha, Yúsnan etserin tátinia núchaitiatmesha ¿urukamtai imiakratam?” tiarmiayi.

26 Juansha tímiayi “Wikia entsajain imiakratjai. Tura átum írutramunam shuar átum nékatsrumna nu wajaawai.

27 Niisha winia ukuruñi winiayat wíjjainkia ti nankaamantuiti. Nii ti péñker asamtai wisha ni sapatrí jinkiamuríncha atitrachminiaitjai” tímiayi.

28 Nuka Petapara peprunam túrunamiayi. Petaparasha Juan imiakratmia nui Jurtan entsa amain amai.

Jesus Yusa Murikrinti

29 Nuyá kashin Juan Jesusan winian wáiniak tímiayi “Iistarum. Núiti Yusa Murikrī ashí aentsu tunaarīn júana nu.

30 Núiti wi timiaj nu, “Winia ukuruī winiana nu wíjiaīnkia nan̄kaamantuiti. Tura wi atsaīsha tuke pujuyayi” tímiajai.

31 Wisha Nin nekaachmajai. Tura ashí Israer-shuar Nin nekaawarat tusan imiakīn támajai” tímiayi.

32 Nuyá tímiayi “Yusa Wakanin yámpitsa núnin nayaimpinmayān táarun wáinkíámjai. Tura ekem-samai.

33 Nu túruntsaiīn tuke Nin nekaachmajai. Tura Yuska winia imiakrattinian akuptak turutmiai “Chikichik shuarnum Yusa Wakanī tara ekemsa wáinkiam, nujai nekaattame. Yusa Pénker Wakanījjai imiakratniua núiti” túrutmiayi. Tura nujai Nin nekaamjai.

34 Yamaikia wainkia asan ti paant nékajai tí nekas Yusa Uchirīnti” tímiayi Juan.

Jesusa unuiniamurī emka armia nu

35 Kashincha ataksha Juan nuj wajasmiayi ni unuiniamurī jímiarjai.

36 Jesussha nuj nan̄kaamakui Juan tímiayi “Iistarum, Yusa Murikrī áuwiti.”

37 Juan̄ka unuiniamurī nuna antukar mai Jesusan pataatukarmiayi.

38 Jesussha úkumur ímias nu jímiarān wininian wáinkíamiayi.

Tura tímiayi “¿Ya eārum?”

Niisha “Uuntá, ¿tuī pujam?” tiarmiayi.

39 Jesussha tímiayi “Wats, iitiarum.”

Niisha wear ni pujutairin wáinkiar_imiayi. Tura áaṅkú ajasmatai nu tsawantai nuj kintiampramiayi.

⁴⁰ Juanka chichamen antukar Jesusan pataatukaruka jímiar ármiayi. Chikichik Antresauyayi. Niisha Semuṅ Pitru yachi_iyayi.

⁴¹ Antressha wárik ni yachi Semuṅkan eaktajtsa wémiayi. Tura wáiniak “Misías wáinkiaji” tímiayi. Misíaska ni chichamen “Kristu” tawai. Krístuka Israer-shuaran yaínkíarat tusa Yus anaikiamuiti.

⁴² Nuyá Antres ni yachi Semuṅkan Jesus pujamunam jukimiayi. Jesussha wáiniak tímiayi “Ámetme Semuṅ, Junasa uchirí. Túrasha Sépas átatme.” Sépaska Israer-shuar chichamnum kaya tawai. Tura Kriaku chichamnum nuka Pítruiti.

Jesus Jiripijiai tura Natanaérjai chichasmiania nu

⁴³ Kashincha Jesus Kariréa nunkanam wétajtsa pujumiayi. Tura Jiripin wáiniak “Nemartusta” tímiayi.

⁴⁴ Jiripisha Petsaitia péprunmayayuyayi. Antressha Pítrusha nu péprunmayayuyayi.

⁴⁵ Nuyá Jiripi Natanaéran eakmiayi.

Tura wáiniak tímiayi “Muisais Yus akupkamu papinium “Anaikiamu tátatui” tu áarchamkia. Yaunchu Yúsnan etserniusha ujakcharmakia. Nu shuar wáinkiaji. Jesusaiti, Jusé uchirí. Nasarét péprunmayaiti.”

⁴⁶ Natanaérs_ha tímiayi “¿Nasarétnumia pé_nker shuar áminkiait?”

Jiripisha “Winim ítiá” tímiayi.

47 Jesussha Natanaéran tíjiuch winian wáiniak tímiayi “Ju shuar iistarum. Ti péñker Israer-shuaraiti. Penké anañkartichuiti.”

48 Natanaérsha tímiayi “¿Itiur nékaram?”

Jesussha tímiayi “Jiripi tuke untsurmatsain wáinkíájme iku numirín ejamkam wajamin.”

49 Natanaér nuikia tímiayi, “Uunta, nekas Yusa Uchirínme. Israer-shuar akupniuitme” tímiayi.

50 Tura Jesus tímiayi “¿Aya wi “Iku numirín ajamkam wajamin wáinkíájme” takui Winia enentáimturamek? Antsu nuna nankaamas nekaachmin ana nusha wáinkíáttame” tímiayi.

51 Nuyasha Jesus tímiayi “Wi nekas tájarme, Aents Ajasu asan atumsha nayaim uranmianum Yusa suntarí Winin tara waka ajania wáinkíáttarme.” Tu tímiayi.

2

Nuatnaikiatin jísat Kaná péprunam ámiania nu

1 Menaintiu tsawant nankaamasmatai nuatnaikiatin jísat Kaná péprunam ámiayi. Kaná péprusha Kariréa nunkanmauyayi. Jesusa nukurísha nuí pujumiayi.

2 Jesussha ni unuiniamurísha nu nuatnaiyamunam ipiaamu ármiayi.

3 Umutai amuukamtaí Jesusa nukurí tímiayi “Umutai amuukai. Penké takakainiatsui.”

4 Tura Jesus tímiayi “Nukuá, ¿urukamtaí Winia túrutam? Iniáitiústá. Winia kakarmar iniakmastin jeatsui.”

5 Nuyá umutain wáinmainia nuna ni nukurí tímiayi “Ashí ni tana nu umiktárum.”

6 Nui kayajai najanamu yumi-yaraatai sais (6) ámiayi. Nu yaraatainmaya Israer-shuar ni ewejéncha ni nawéncha nijiamau ármiai Yús shiir enentáimtursatí tusar. Chíkich chíkich yaraatainíum uchenta (80) rítrusha, siañ (100) rítrusha yumi wayamniauyayi.

7 Nuyá Jesús umutain wáinmaun “Ju yaraatai áimpratarum” tímiayi. Takui mete áimprarmiai.

8 Áimprarmatai Jesús tímiayi “Pai, ishichik shikikrum námper chicharu suutarum.” Tutai nútiksañ túrawarmiai.

9 Jista chicharusha nu umutai ajasun nekáprámiayi. Yaraatainmaya yumi jusamun nekaachmai niisha tura umutai ajamau jusaru ásar nékarmai. Jista chicharusha nuwatun untsuk

10 tímiayi “Jístanmanka péñker umutain emka suíniatsuk. Tura jémararmatainkia tímianchan suiniatsuk. Túrasha ámeke péñker umutai ikiusam yamá jíkchamek” tímiayi.

11 Jesús túramu Kananum Kariréa nunkanam túrunamiayi. Nújainkia Jesús emka ni kakarmarín paant iniaktusmiayi. Nuna íisar ni unuiniamurisha Nin enentáimtusarmiai.

12 Nuyá Kapernáum péprunam wémiayi. Ni nukurísha ni yachísha ni unuiniamurisha nemariarmiai. Nuísha untsurí tsawant pujusarmiai.

Yusa Unt Jeñ suruktinian Jesús surimkiamiania nu
(Mateu 21.12-13; Márkus 11.15-18; Rúkas 19.45-46)

13 Israer-shuara namperi, paskua tutai, ishichik ajasmatai Jesus Jerusarennum wemiayi.

14 Nui jea Yusa Uunt Jeen suruinian wainkiamiayi. Turuncha murikniasha yampitsnasha surin armiayi. Chikichcha ni misarin pujusar kuítian yapajiniancha wainkiamiayi.

15 Nuna wainiak yaranken chapikmar asutkiar-tutain najana nujai ashí waakartiuk murikrintiuk aa jirmiayi. Kuítian yapajniu misarincha ayantar ni kuítrin nunka utsankarmiayi.

16 Yampitsan surinniasha timiayi “Nuka juyá jítiarum. Winia Aparu Jeen surutai jea najanawairap” timiayi.

17 Nuna ísar ni unuiniamuri yaunchu Yus-Papinium arman enentaimprarmiayi. Ju armaiti: “Ame Jeem shiir atí tusan ti wakerukitjai.”

18 Nuikia Israer-shuara uuntri Jesusan anisarmiayi “Juna túramniaitjai tusam ¿warí kakarmak iniakmastatam?”

19 Jesussha timiayi “Ju Jea saakiakrumin menaintiú tsawantai iniantaittiai Wikia.”

20 Israer-shuarsha tiarmiayi “Kuarentisáis (46) uwitin juna jeamtinian pujursarmiayi. Amesha menaintiú tsawantai jeamtameash.”

21 Kame Jesus “Jea” chichayat ni ayashin timiayi.

22 Tuma asantai Jesus ukunam jakamunmaya nantakmiatai ni unuiniamuri ni timian enentaimprar ni chichamencha tura yaunchu Yus-Papinium armancha “Nekasaiti” tu enentaimtusarmiayi.

Jesus ashí shuara enentain nekawai

²³ Paskua námpertin ti untsurí Jerusarénnum pujuarmia nu, Jesus aents tujintiamun túramtai, nuna wáinkiar Nin nekas enentáimtusarmiayi.

²⁴ Tuma aiñ Jesus ashí neka asa ninkia enentáimtuscharmiayi.

²⁵ Ninki ashí shuara enentáin neka asa chíkich ujatkat tusa atsumchamiayi.

3

Jesus Nikiutémujaí

¹ Shuar ámiayi ni naari Nikiutému. Niisha Pariséu asa nii tuinia áintsan Yúsnan takauyayi. Niisha Israer-shuara uuntriyaí.

² Niisha kashi Jesusai irastajtsa wé tímiayi “Uuntá, shuáran unuiniarat tusa Yus akúptámkaiti. Nu paant nékaji. Yúsaiyanchuitkiumka aentsti tujintiamu túramna nu tujinkiaintme’ tímiayi.

³ Jesussha tímiayi “Tí nekas tájame. Atak yamaram akiiniachuka Yus akupeamunam pachiinkiashtatui.”

⁴ Tutai Nikiutému aniasmiayi “¿Itiurak shuar uunta nu ataksha akiiniat. Ataksha ni nukurí ampujén enkempramniakait atak akiiniatniuna?”

⁵ Ataksha Jesus tímiayi “Ti nekas tájame. Shuar entsayasha tura Wakanniumiasha akiiniachuka Yus akupeamunam penké pachiinkiashtatui.

⁶ Ayashniumia akiinia nuka ayashchakait. Núnisan Wakanniumia akiinia nuka wakan-chakait.

⁷ Wi “atak yamaram akiiniatniuiti” takui itiur-chat enentáimpraip.

⁸ Nase enentáimpratá. Nase nánkamsan umpúawai. Amesha ántame tura tuyañ winiá

túrasha tuiñ weti nékatsme. Núniskete ashí Wakanniúmiã akiinia nu.”

⁹ Tuma asamtai Nikiuté musha atak anias “¿Jusha itiurak áminiait?” tímiayi.

¹⁰ Jesus áikmiayi “Ame Israer-shuara jintinni-uríntiatmesha ¿itiura nékatsmea?”

¹¹ Ti nekasan tájame. Nekas nékakur chichaaaji. Íismajnia nusha ujaaji. Tuma aiñ ii chichame ántatsrume.

¹² Aya ju nuñkanmaya túramu ujaam ántachurmeka ¿itiurak nayaimpinmaya túramusha antuktaram?”

¹³ ‘Shuar chikichkisha nayaimpiniam waka at-sawai. Aya Wiki, nayaimpinmaya taran Aents Ajasu asan, túraitjai. Tura Wikia nayaimpin-mayaitjai.

¹⁴ Tura Winiasha, Aents Ajasu aiñ, mantu-awartatui. Iis, yaunchu Israer-shuar atsamunam wekainiak napijijai ti jáiniakui tuke tsuamarti tusa Muisais napin jirú najana yakí numiniam awa-jaimiayi. Núnisnak Wisha awajnitniuitjai.

¹⁵ Nújainkia ashí Winia enentáimturna nuka jinium wétsuk Yusaj tuke iwiaaku pujustatui.”

Yuska ashí shuaran ti aneawai

¹⁶ Yuska ashí shuaran ti anea asa, ni Uchirín chikichik ana nuna shuáran uwemtikrarat tusa tsankatkamiayi. Ashí shuar Nin enentáimtana nu, jinium wécharat tusa, antsu Yúsnum tuke iwiaaku pujusarat tusa ni Uchirín akúpturmakmijai.

¹⁷ Yus áentsun kakerak jinium surukat tusa ni Uchirín akupkachmiayi. Antsu uwemtikrarat tusa akupkamiayi.

18 Yusa Uchirín enentáimtana nuka jinium penké surunkashtiniaiti. Tura Nin enentáimtatsna nuka, Yusa Uchirín chikichik ana nuna enentáimtachu asa, páchitsuk jinium surukmaiti.

19 Yusa Uchirí tsáapninia áintsan ii tunaari paant awajturmají. Nu tsáapnisha ju nunkanam táraiti. Shuar tunáa ti tura ásar tsáapninian nakitrar kirit-niun wakeriarmái. Nuna tura ásar jinium surunk-aruiti.

20 Ashí tunaan túruinia nuka tsáapninian muíjainiawai. Túrawar yupitiainiawai ni tunáa túramu paant ajasaj tusa.

21 Antsu ashí nekas túratniun umiiniana nuka tsáapninian weantainiawai. Yus ni enentáí pujuram tsáapninium takainiawai. Nuka ti paantaiti.

Imiakratin Juan ataksha Jesusnan chichasmiana nu

22 Nuyá Jesussha ni unuiniamurijiaisha Jutía nunkanam wear nu pujusar imiakratiarmiayi.

23 Juansha Enun nunkanam, Sarim tíjiuchia nu, imiakratuk pujumiayi entsa nu núkap aa asamtai. Tura aents táarmatai imiainiarmiayi.

24 Nusha Juánkan sepunam enkenatsain túrunamiayi.

25 Tura Juanka unuiniamuri Israer-shuarjai jianaiktinian nankamawarmiayi. “¿Ya imiakratma imiá penkerait?” tusar áujmatiarmiayi.

26 Juánkai inintrustai tusar wéarmiayi. “Uunta, ame nuik Jurtan entsa amain pujakum shuar nu pujá “núiti Yusa Murikri” tíchamkum. Yamaikia imiakratui tura ashí shuar Nin nemarainiawai” tiarmiayi.

27 Tutai Juan tímiayi “Ashí kakarmaka aya Yúsaiyañchakait.

28 Wisha paant tímiajai “Wikia Krístuchuitjai antsu ni jintin iwiarat tusan emka akupkamuitjai.” Nusha antukmarme.

29 Kame shuar nuwan nuatna nuna áishrinti. Nuatnaiyak áishman nuwejai áujnainiakui, ni amikrishana nuna antuk ti waraatsuk. Wisha núnisnak aents Jesusaí wénakui ti waraajai.

30 Niisha tuke nankaamaku uunt ajastiniaiti antsu wikia tuke tímiancha ajastiniaitjai.” Juan tu chichasmiayi.

Nayaimpinmaya tara nu

31 Nayaimpinmaya tara nuka ashí nankaamakuiti. Nunkaya nuka, nunkaya asa jú nunkanmayanak áujmatui. Nayaimpinmaya tara nuka ashí nankaamakuiti

32 tura nuí antukmancha íismancha áujmatui. Túrasha ni chichamen ántuiniatsui.

33 Antsu ni chichamen ántana nuka “Yusa chichame imiá nekasaiti” tawai.

34 Yus akupkamuka Yusa chichamen étserui. Yuska ni Wakanin ementutsuk susa asamtai tu étserui.

35 Yus Apa ni Uchirin anea asa ashí ana nuna iistí tusa ataksaiti.

36 Shuar Yusa Uchirin enentáimta nuka yamaran iwiaakmanum akiinia asa tuke Yusai shiir pujustiniaiti. Antsu Yusa Uchirin enentáimtatsna nuka nu iwiaakmanum akiiniachuiti antsu Yus tuke nin kajerkaiti.

4

*Jesus Samaria nunkanmaya nuwajaj chichas-
miania nu*

¹ “Jesus untsurí shuaran ni nemarkin awajeawai; kame Juanjaj nankaamas untsurí imiaawai” taman Pariseu shuar antukarmiayi.

² Nekaska Jesus imiakratchamiayi, antsu ni unuiniamurí túrawarmiayi.

³ Paríséu nu chichaman antukarman Jesussha nekáa Jutía nunkanmaya jiinki Kariréa nunkanam waketkimiayi.

⁴ Wáketuk Samaria nunkanmaani nankaamaktiniuyayi.

⁵ Samaria nunkanam wéak Sekar péprunam jeamiayi. Nu pepru jeastatuk Jakupa nunke ámiayi. Jakupsha nu nunkan ni uchirín Jusén tí yaunchu susamiayi.

⁶ Nujsha yumirmat ámiayi. Jakup taurma asamtai “Jakupa yumirmatri” tiarmiayi. Tutupin jeamtai Jesussha pimpiki winis yumirmat ayamach pujusmiayi.

⁷ Nuj pujaj Samarianmaya nuwa yumí shikikta-jtsa támiayi. Tura Jesus “Entsa surusta” tímiayi.

⁸ Jesusa unuiniamurísha yurumkan péprunam sumaktajtsa wéaru asamtai aya Jesusak pujumiayi.

⁹ Samarianmaya nuwa Jesusan tímiayi “¿Itiura Israer-shuaraitatmesha Samarianmaya nuwa aisha entsa seatam?” Kame Israer-shuar Samarianmaya shuarjainkia penké chichachu ásar nuna tímiayi.

10 Jesussha tímiayi “Yus súamu nékákmeke tura entsa surusta tájam nusha nékákmeke ame antsu seattínme tura Wikia iwiaaku entsan amasaint-jai.”

11 Nuwasha tímiayi “Uunta, entsasha ti initiaiti tura shikiktincha takaktsume. ¿Tuyañ iwiaaku entsasha surustam?”

12 Ii uuntri Jakup jü yumirmatan taur juyanak niisha ni uchirísha ni waakarísha umararmi-ayi. Nuyá ikiurtamkimiaji. ¿Amesha Jakupjai nankaamas kakarmakaitiam?”

13 Jesussha tímiayi “Ashí shuar jü entsan umarka ataksha kitiamtiatui.

14 Antsu Wi súajna nú entsan umarka penké kitiamchattawai. Antsu nu entsa Wi susamuka ni enentáin pükunia áintsañ tuke pajamtiatui nujai tuke iwaaku pujustí tusa.

15 Tutai nuwá tímiayi “Uuntá, winiasha nu entsa surusta. Wisha kitiamcha átaj. Tura jü entsancha shikiktinian táchataj” tímiayi.

16 Nuyasha Jesus tímiayi “Áishrum untsukam utitia, turam jui tatá.”

17 Nuwasha “Winia áishur atsawai” tímiayi.

Tutai Jesus tímiayi “Maa, nekas tame. Áishrum atsawai.

18 Kame ame áishrum senku (5) takusuitme. Yamái takakmena nusha ame áishrumchaiti. Nekas tame.”

19 Nuna antuk nuwasha tímiayi “Uunta, ame Yúsna etserniuchukaitiam.

20 Ii úuntriñkia tuke Samaríam pujuarmia nu jú nainnium Yúsna tikishmatrarmiayi. Antsu átum Israer-shuar árumna nu aya Jerusarénum Yus tikishmátratniuiti tárume.”

21 Jesus tímiayi “Nuwá, enentáimsata. Tsawant jeattawai átum jú náinniumsha tátsuk tura Jerusaréñnumsha wétsuk Yus Apa tikishmatratin.

22 Átum tikishmatrum nuka nékatsrume. Iikia tikishmatrajnia nu nékaji. Israer-shuarnumia Uwemtikkiartin winiakui nékaji.

23 Tsawant winittiana nu yamáí jeayi. Ashí shuar Yus Apan nekas tikishmatainiakka tuke wakanjaj tuke enentáijiaisha awajitsuk tikishmatrartatui. Núnisañ tikishmatrurat tusa wakerawai Yus Apa.

24 Yuska Wakaniiti tura ashí Nin tikishmatainia nuka tuke wakanjiaj tura tuke enentáijiaj awajitsuk tikishmatratin ániawai.”

25 Nuwasha tímiayi “Anaikiamua nu tátiniaiti. Nusha Krístuiti. Niisha taa ashí jintinramattaji.”

26 Jesus tímiayi “Wiitjai. Ámin chichaajmena nú Krístuitjai.”

27 Nuiñ ni unuiniamuri táarmiayi tura nuwajaj chichaa pujan wáinkiar ti enentáimprurarmiayi. Tumaitiat “¿Warí wakerakmea nuwajaj chichaaam?” títinian arantukarmiayi.

28 Nuyañka nuwá ni yumirñ ikiuki péprunam we ashí áentsun tímiayi

29 “Winiirum ítiarum, shuar ashí wi túramun túruta nu. ¿Juka Krístuittiya?”

30 Tutai péprunmaya jíinkiar Jesus pujamunam wearmiayi.

31 Jeainiatsañ ni unuiniamuri seak tiarmiayi “Uunta, yurumáta.”

32 Tura Jesus tímiayi “Wi yúatniunka takakjai átum nékachman.”

³³ Ni uniuniamur_{ish}a nuámtak anniasarmiayi “¿Chíkich shuar yurumak itiarím tátsuash?” tiarmiayi.

³⁴ Tura Jesus tímiayi “Winia akuptukua nuna wakeramur_i túrakun tura ni takatr_{in} takaakun Wíjjai_nkia yurumát_{ni}ua áints_an ikiaká_{at}ui.

³⁵ Átumka “Tuke kuaru nantu árak júuktin taa-sai” tátsurmek. Túrasha Wi tájarme, shuar wininia nu iistarum. Yus-Chicham ní enentá_n araamuiti. Tura júuktin tsawant jeayi.

³⁶ Arakan júaka akinkiatniuiti. Júukmataisha nu shuar uwemprar tuke iwiaaku pujusartatui. Núnisa_n arakan araana nusha júana nusha mai metek warasartatui.

³⁷ Tiniu armia nuka nekasaiti: “Chikichik araawai chíkichcha júawai.”

³⁸ Iis, chíkich araakmamu júuktinian akupkaitjarme. Átum araachiatrumek chíkich takasmanum atumsha pachii_{nti}ukuitrume” tímiayi.

³⁹ Tura núw_aka péprunam jeá “Ashí wi túramun ujat_{kay}i” takui untsur_i shuar Jesusan ti shiir enentá_{im}tusarmiayi. Niisha Samarianmaya shuar á_rmiayi.

⁴⁰ Nu asamtai ashí Jesus_ai taar niij_{ia}i pujusát tusa seawarmiayi. Tutai Jesus jimiará tsawant nu_i pujusmiayi.

⁴¹ Nú shuar untsur_i ni chicham_en antukar Jesusan ti shiir enentá_{im}turarmiayi.

⁴² Nuyá nuw_an tiarmiayi “Yamaikia aya ame chichammij_{ia}n Jesus enentá_{im}tatsji antsu imia iisha ni chicham_en anturkaji. Tura nékaji nekas Krístuiti, ashí shuaran Uwentikin.”

Jesus akupniu takarniuri uchirin tsuármiania nu

43 Jimiará tsawant nan̄kaasmatai Jesus Samaria nun̄kanmayā jiinki Kariréa nun̄kanam wémiayi.

44 Kariréasha Jesusa nun̄ke asamtai, ain̄sha Jesus timia áintsan̄ ámiayi: “Yúsnan etserniun ashí shuar péñker anturainiawai antsu nuna nun̄keyan̄ka nin anturainiatsui.”

45 Tuma ain̄ Kariréa nun̄kanam jeamtai auya shuarsha Jerusarén̄num paskua námpernum wearu ásar tura ashí ni túramun nui wainkia ásar ti shiir awajsarmiayi.

46 Nuyá Jesus Kaná péprunam atak támiayi. Nu péprunmasha nuik Jesus yumin umutai awajsamiayi. Jesussha nui pujai yaja péprunam Kapernáumnum akupniu takarin̄ ámiayi. Ni uchirísha jaa tepemiayi.

47 Niisha Jesus Jutíanmayā Kariréa nun̄kanam taman antuk Jesusai wémiayi. Tura ni uchirí jákatin tepakui ni jeen we ni uchirín tsuarat tusa Jesusan seamiayi.

48 Jesussha tímiayi “Aya aents túrachminian túrakui ísrum aya nújain̄ Winia enentáimtarme.”

49 Tura takarin̄ tímiayi “Uunta, winia uchir jáatsain̄ wari winitia.”

50 Nuin̄kia Jesus tímiayi “Jeem̄in waketkitia. Yamaikia ame uchiram péñker ajasai.” Tutai nú aishman̄ Jesus táman antuk wémiayi.

51 Ni jeen jeátemámtai ni takarniuri in̄kiun tiarmiayi “Yamaikia uchiram péñker ajasai.”

52 Apasha inintrusmiayi nantu urukaim péñker ajasma.

Niisha tiarmiayi “Yau, nantu pukuntamtai, tsuemun michatramai” tiarmiayi.

Nuna antuk uchí aparísha enentáimsamai.

⁵³ Nantu pukunta ai Jesus “Ame uchiram péⁿker ajasai” timia nuní ai_n michatraití. Tuma asamtai niisha ashí ni shuarísha Jesusan nekas enentáimturarmiayi.

⁵⁴ Jesus nu túramujai ni kakarmarín jimiará ini-akmasmiayi. Nunasha Jutíanmaya jiinki Kariréa nunkanam jeá túramiayi.

5

Petesta amia nuí tampemaruñ Jesus tsuármiania nu

¹ Nu nan^kaamasmatai, Israer-shuar namperan najanainiakui Jesus ataksha Jerusaréⁿnum waketkimiayi.

² Jerusarén yama wayamunam murik wayatín waiti tíji^uch amia nuí entsa pajamtai jeammauyayi. Nu pajamtain Petesta tiarmiayi. Nuna wáitirísha sen^ku (5) ármiayi.

³ Nuí untsurí jáiniak nunkanam tepear^miayi. Kusurusha shutuapsha tampemakusha tepesar entsa miartukat tusa nákasarmiayi.

⁴ Kame ni tátaj taku Yusa suntari táuyayi entsan umuchkiattsá. Nuyaⁿka emka shuar entsá wayá nu ni jáamuriya tsuámarmiayi.

⁵ Áishmanⁿ traintiúchu (38) uwi jaa tepá nuí ámiayi.

⁶ Jesussha nu shuaran nuí tepan wáinkiámiayi. Tura untsurí uwitin jaa tepan nekáa aniasmiayi “¿Shiir ajastiniak wakeram?”

7 Tutai jaasha tímiayi “Uunta, entsa muchitkiui ¿winia yaki enkétát? Kame wi enkemátaj tai chíkich emka enkemáiniawai.”

8 Nuyá Jesus tímiayi “Nantaktia. Ame peakrum jukim wetá.”

9 Nu chichamtaik áishmaṅ shiir ajasmiayi. Tura ni peakrṅin jukí wémiayi. Nusha ayampratin tsawantaj túrunamiayi.

10 Tuma asamtai Israer-shuar shiir ajasun tiarmiayi “Yamáí ayampratin tsawantaiti. Peakrum júkishtiniaitme” tiarmiayi.

11 Áishmaṅsha tímiayi “Winia tsuara nu “Peakrum jukim wetá” turutni” tímiayi.

12 Nuínkia aniasarmiayi “¿Ya “Peakrum jukim wetá” túramam?” tiarmiayi.

13 Tura áishmaṅsha Nin tsuárun nékachmiayi. Untsurí shuar nuí aa asamtai tura Jesus weu asamtai nin nekaachmiayi.

14 Atak Jesus Yusa Uunt Jeen áishmaṅkan wáiniak tímiayi “Antukta. Yamaikia shiir ajasume. Atak tunáa túrawaip; nu arant ajasáim” tímiayi.

15 Nuínkia áishmaṅ Jesus nin tsuárman nekáa Israer-shuaran ujakmiayi.

16 Tuma asamtai ayampratin tsawantaj túramtai Israer-shuar Jesusan maatai tusar áintrarmiayi.

17 Tura Jesus tímiayi “Wina Apar tuke yamaisha takawiti. Núnisnak Wisha takaajai.”

18 Tutai Israer-shuar nuna nankaamas maatai tusa wakermiayi. Ayampratin tsawantaj takaakui kajerkarmiayi. Tura nu arantcha “Yus winia Aparuiti” takui Yusjaj métek enentáimtumawai tusar nu arant kajerkarmiayi.

Yusa Uchirí túramnia nu

¹⁹ Nuyá Jesus tímiayi “Ti nekas tájarme, Yusa Uchirínkia ni enentájjiaín takaatsui. Antsu aya winia Apar takaana nuna ísan métek takaajai. Ashí winia Apar túramun Wisha ni Uchirí asan métek takaajai.

²⁰ Ni Uchirí asamtai winia Apar anentui tura ashí tura nuna iniakturui. Tura nuna nankaamas tujinkiamnian iniaktursattawai Wisha túratniun. Tura nuna túrakui ashamkattarme.

²¹ Winia Apar jakamunmayan iwiaaku ajasat tusa Ni wakerana nuna inianteatsuk. Núnisnak, ni Uchirí asan, Wi wakeraj nuna iwiaaku awájsámniaitjai.

²² Winia Aparka súmamtiktui antsu shuar súmamtikiatniun ni Uchirín súsaiti.

²³ Tuma asamtai ashí shuar Yus Apan shiir awajainia áintsan ni Uchiríncha métek shiir awajsatin áiniawai. Yus Apa ni Uchirín akupka asamtai, Uchin shiir awajeatsna nuka Yus Apancha shiir awajeatsui’ tímiayi.

²⁴ ‘Ti nekasaiti. Winia chichamprun ántana nú shuarka Winia Akuptukun enentáimtak ni iwiaakmarín tuke amuukashtinian takakui. Nu shuarsha ayashí iwiaakuitiat jákauyi antsu yamá nekas iwiaakuiti. Tuma asa sumamashtatui.

²⁵ Ti nekasaiti. Tsawant winittiana nu jeayi. Nu tsawant jaka ainia nu Wi untsuuman antukar umirkarka iwiaaku ajasartatui.

²⁶ Iis, winia Apar iwiaaku awajsatniun takakui. Tura Winiasha, ni Uchirí asamtai, iwiaaku awajsatniun surusuiti.

27 Nu arantcha wi Aents Ajasu asamtai, shuaran súmamtikiatniun surusuiti.

28 “Ju chicham itiuurchataiti” enentáimprairap. Atak tsawantai wi untsunman ashí jákaru ainia nu antukartatui.

29 Tura ashí iwiarsamunmaya jíinkiartatui. Péñker túrawarusha nantakiar tuke iwiaaku pujusartatui. Antsu tunáa túrawarusha nantakiar jinium surunkartatui’ tímiayi.

“Jesus nekas Yúsaiyaiti” tu áujmatainia nu

30 Imia Wíki takaatsjai. Antsu Yus tana núnisnak súmamtikeajai. Wi wakeraj nuna enentáimtsuk antsu winia Apar wakera nuna wakerukan, Nii akupta asamtai, awajitsuk súmamtikjai.

31 Aya Wiki “Yúsaiyaitjai” tákunka winia chichamur ántar ainti.

32 Chikichcha awai. Niisha “Yúsaiyaiti” túrutui. Ni chichamesha imiá nekasaiti.

33 Atumsha Juanakai wi túramu inintrusmarme tura nii timia nu nekasaiti.

34 Tuma aiñ aents táman atsumatsjai. Antsu Juanka chichame enentáimkiuram uwempratarum tusan tájarme.

35 Juansha jiya núnis keemai. Atumsha ishichik tsawantin nú tsáapninnium warastin enentáimpramarme.

36 Tura Winia “Yúsaiyaiti” túrutna nu, Juanjai nankaamas péñkeran takakjai. Wi takasma núiti. Winia Apar takastinian surusma nuna takaakun nujai páantaiti Yus Apa akupkamuitjai.

37 Winia Aparsha, akuptuku asa, ayamprutui. Túrasha átumka ni chichamesha antukchaitrume tura wáintiash wáinkiachuitrume.

38 Yus Apa akuptukuiti. Tuma asamtai Winia enentáimturchakrum winia Aparu chichamesha atumi enentáin wayachuiti.

39 Átumka Yus-Chicham yaunchu aarma nuí iwiaaku átinian wáinkiataj tusarum ti unuimi-aruitrome. Nu chichamsha Wínian áujmatuí.

40 Tuma aiñ nekas iwiaaku átaj tusarum Winí tátin nakitiarme” tímiayi.

41 “Shuar Winia “shíiraiti” túrutainiakuisha nuna páchiatsjai.

42 Maa, Wi nékajrume. Átumka Yus aneatsrume.

43 Winia Apar akuptukmatai táwitjai túrasha nakitrarme. Antsu chíkichka ní enentáijjain jeartamkuñkia nuka átum wakerarme.

44 Átumka nuámtak “Shiir enentáimtursatí” tu enentáimtunaiyarme. Tura Yus enentáimturma nuka páchiatsrume. Nújainkia ¿itiurak Yus enentáimtustam?

45 “Ii tunaarín Yusaj etserturmaktatji” turuti-irap. “Muisais akupkamun umirkan uwemprattajai” tátsurmek. Antsu Muisais aarma nujaj atumí tunaarij etsernaktatui.

46 Iis, Muisais Winia áatrurmiayi. Atumsha ni timia enentáimtakrumka Winiasha enentáimturaintrume.

47 Tura ni aarma enentáimtachkurmeka ¿itiurak wi tama enentáimtustarum?” tímiayi Jesus.

6

Jesus senku mir (5.000) áishmankan ayurawarmiania nu

(Mateu 14.13-21; Márkus 6.30-44; Rúkas 9.10-17)

1 Nu nan_{ka}amasmatai Jesus Kariréa antumiannum amain katiñmiayi. Nu antumiannsha Tipirias antumiann tuiniawai. Jimiará náartiniaiti.

2 Untsurí shuar Jesus ti jáinian timiá wárik tsuan wáinkiaru ásar Nin nemariarmiayi.

3-4 Israer-shuara paskuanamperi ishichik ajasmatai Jessusha ni unuiniamurijijai náinnium waka nuj pujusmiayi.

5 Jessusha untsurí aents wininian wáiniak Jiripin tímiayi “Tímiá untsurí shuar ayuratniusha ¿tuyan yurumak sumaktaj?” tímiayi.

6 Kame Jesuska Nii túrattana nuna neka asa Jiripi warittin tusa tímiayi.

7 Jiripisha nuyá tímiayi “Tímiá nukap kuitjai tanta sumakmesha ashí ishichik susamsha jeachaintjia” tímiayi.

8 Nuyá chíkich unuiniamurí Antres, Pitru yachj, tímiayi

9 “Uchi juj senku (5) tantan jimiará namakjai takakui. Ausha timiá untsurínmasha jeatpiash” tímiayi.

10 Nuyanka ““Ashí pujustarum” titiarum” tímiayi Jesus.

Áishmannsha nuwasha uchisha irunmiayi. Tura chírichri núkap aa asamtai nuisha senku mir (5.000) áishman pujusarmiayi.

11 Jessusha nu tantan achik Yúsan yuminkias ni unuiniamurin susamiayi. Niisha ashí nuj pujuinian súarmiayi. Namaknasha núnisan ashí ni wakeriarmiania nuna súarmiayi.

12 Jémararmataisha Jesus ni unuiniamur_in tímiayi “Ampirma júukrum chaṅkinnium chumpiatarum. Wasúrnákain.”

13 Niisha seṅku (5) tantanmaya ampirman júukar tuse (12) chaṅkinnium áimkiarmiayi.

14 Nu shuarsha Jesus túramun ísar tiarmiayi “Ju nekas Yúsnan etserin tátinia núchakait.”

15 Shuar Jesusan uunt akupin awajsataj tutai Jesus nekáa Niṅki náinnium wémiayi.

Jesus entsá pátatek nanamas wekasamiania nu (Mateu 14.22-27; Márkus 6.45-52)

16 Kíakui Jesusa unuiniamur_i antumian_unum wearmiayi.

17 Káshisha Jesus tuke táchamtai uunt kanunam enkemáwar Kapernáum péprunam wéenak jíinkiar_imiayi.

18 Tura nase ti umpúakui chíchimi ti wajaimiayi.

19 Ajapén ajarar Jesus entsá pátatek nanamas tíji_uch winian wáinkiar ashamkar_imiayi.

20 Tura Jesus “Wiiitjai. Ashamprukairap” tímiayi.

21 Nújain_kia ti shiir warasar kanunam itiaawarmiayi. Tura nu chichamtaik ni wéamunam jeawarmiayi.

Shuar Jesusan eḡk wekainiawai

22 Kashincha chíkich shuar amain ayuramunam kanararu nekaawar_mai. Jesusa unuiniamur_i Jesusjain_{ch}u chikichik kanu amia nujai wéarun nekaawar_mai.

23 Nu_i chichak matsata_j Tipirias péprunmaya chíkich kanu táarmiayi. Yau Jesus Yúsán yuminkias tantan ayuramunam tíji_uch táarmatai

24 nu shuar, Jesussha ni unuiniamurisha nu_i atsuiniakui, nu kanunam enkemáwar Kapernáum péprunam Jesusan eáktajtsa wearmiayi.

Jesus apatkua áintsan_hketete

25 Entsa amain Jesusan wáinkiar aniasarmiayi “Uunta, ¿urutía ju_isha tá_mam?”

26 Jesussha tímiayi “Ti nekas tájarme. Aents tujintiamu nekáa asarum é_átsurme. Antsu tanta yuarum jémaru asarum é_átrume.

27 Juyá yurumak amuukatin asamtai ti pachisairap. Antsu amuukashtin yurumak tuke iwiaaku pujustinian amaana nu takarsatniuiti. Nú yurumkanka Wi, Aents Ajasu asan, susatajrome. Yus Apa nuna túratniun surus “Júka shuáran Yáin_hkiartiniáiti” túrutui” tímiayi.

28 Tutai inintrusarmiayi “¿Warí túratniuitiajⁱ Yus wakerana nu umiktin?”

29 Jesussha tímiayi “Yus akupta asa Winia enentáimtursarat tusa wakerawai.”

30 Tutai aniasarmiayi “¿Aentsti tujintiamuka warí túrattam ii ísar Ámin nekas enentáimtustin? Chikichcha túratá.

31 Yaunchu ii uuntri aents atsamunam maná yurumkan nayaïmpinmaya_h susamun yurumáwarmiayi. Yus-Chichamnum núnik áarmaiti: “Nayaïmpinmaya_h yurumkan Yus susamiayi.” Tu áarmaiti” tiarmiayi.

32 Jesussha tímiayi “Wi tájana nu nekasaiti. Mui-sais atumí úuntri_n nayaïmpinmaya_h yurumkan sú_sachmiayi. Antsu winia Apar yamá_i nekas apatkun nayaïmpinmaya_h súramui.

³³ Iis, Yusaiya apatkunka, nayaimpinmaya tára nu súramui tura nekas apatuk asa ashí shuaran nekas iwiaakman súawai.”

³⁴ Tutai “Uunta, nu apatuk tuke amasta” tiarmi-ayi.

³⁵ Tura Jesussha tímiayi “Wiitjai nu apatuk nekas iwiaakman súana nu. Winí winiana nú shuar penké tsukamashtatui, tura Winia enentáimturna nusha tuke kitiaarchattawai.

³⁶ Túrasha wi túramu wáinkiuymesha winia chichamur enentáimtatsrume.

³⁷ Ashí shuaran winia Apar tsankatrukarmiania nu, Wíi shuar ajasartatui. Winin winiana núnaka penké nakitrashtatjai.

³⁸ Wi wakeraj nuna túratniun táchaitjai antsu Winia akuptukmia nuna umirkatniun táwitjai.

³⁹ Winia Apar akuptukuiti tura júna wakerawai. Ashí winia tsankatrukman emenkátsuk amuukatin tsawantaj iniantkiarat tusa wakerawai.

⁴⁰ Yus Apa wakerana nu júiti. Ashí shuar Winia “Yusa Uchirinti” tu enentáimturkui yamaran iwiaakman tuke takusat tusa wakerawai. Nú shuarnaka amuukatin tsawantaj iniantkittiajai” tímiayi Jesus.

⁴¹ Tura Jesus “Wiitjai, nayaimpinmaya apatuk akupkamu” takui Israer-shuar Jesusan áujmatiarmaiya.

⁴² Tura tiarmiayi “Jú Jesuschakait, Jusé uchiríya nu. Iikia ni aparísha nukurísha nékatsjik. ¿Itiurak “Nayaimpinmaya táraitjai” ta?” tiarmiayi.

⁴³ Jesussha tímiayi “Tu áujmatrukairap.

44 Shuáran winia Apar akúpturkachuítkiuínkia penké weanturkachainti. Tura Winia akupturna nuna amuukatin tsawantaj iniántkíttiajai.

45 Yúsnan etserniu áarmarín tawai “Ashí Yus jintintiamu ártatui”. Núnisan ashí Yusa chichamen antukar unuimiatainiakka Winí táiniawai’ tímiayi.

46 ‘Aya Wiki Yúsajya tau asan Yúsán wáinkiaitjai. Chíkichka penké wáinkiachuiti.

47 Ti nekas tájarme. Winia enentáimturna nú shuarka yamaram iwiaakman amuukashtinian takakui.

48 Wikia iwiaakman súana nú apatkuitjai.

49 Iis, atumí uuntri aents atsamunam maná yurumkan yúawariatcha ashí jákarmiayi.

50 Antsu Wi tájana nú apatkun shuar yúakka jákachartatui.

51 Wikia nayaimpinmaya iwiaaku apatkuitjai. Nu apatkun shuar yuakka tuke iwiaaku átiniaiti. Nu apatkun Wi susattaj nusha winia ayashruiti. Ashí shuar Yusaj iwiaaku pujusarti tusan winia ayashrun susattajai” tímiayi Jesus.

52 Nuyá nuámtak áujmattsar tiarmiayi “¿Itiurak ni ayashínkesha ayurtamattaj?” tiarmiayi.

53 Jesussha tímiayi “Ti nekas tájarme, Wi Aents Ajasu asantai winia ayashur yúatniuitrume. Winia ayashur yúachmeka tura winia numpar umarchamka nekas iwiaaku pujatsrume.

54 Winia ayashrun yúana nuka tura winia numparun úmakka yamaram iwiaakman amuukashtinian takakui. Tura nu shuaran amuukatin tsawantaj iniántkíttiajai.

55 Winia ayashruka nekas yurumkaiti tura winia numparsha nekas umutainti.

56 Winia ayashruncha yúaka tura winia numparnasha úmaka Wijjai tsanin pujawai tura Wisha nu shuarjai tsaninkian pujajai.

57 Yus Apa, Winia akuptukuka, nu iwiaakma nérenniuiti. Tuma asamtai ni iwiaakmariin iwiaaku pujajai. Núnisañ Winia yurakka winia iwiaakmaruj iwiaaku pujustatui.

58 Nayaimpinmaya apatkun tajai. Ju apatuk maná yurumka áintsachuiti. Atumí uuntri maná yurumkan yuawarsha ashí jákarmiayi. Antsu ju apatkun shuar yúakka tuke iwiaaku pujustatui” tímiayi Jesus.

59 Núnaka Jesus Israer-shuar iruntainiam unuiniarmiayi.

Iwiaaku chicham

60 Nu chichaman antukar Jesusa unuiniamuri chicharainiak “Nii tana nu ti itiurchat asamtai ¿yaki antukminiait?” tiarmiayi.

61 Jesussha ni áujmatman nekáa tímiayi “Átum “ju chicham itiurchataiti” tárumek.

62 Wátsek, Wi nayaimpiniam pujumiaj nuj waketkimtaisha ¿urukawaintrumek?

63 Warí, aya wakanik iwiaakman súwaiti. Ayashkia penké áantrai nekas iwiaaku awajsatniun. Wi tájana nujai imiá nekas wakankia iwiaaku awajsamniaiti” tímiayi Jesus.

64 Tura Jesus Nin enentáimtachun tura Nin suruktatna nunasha yaunchu neka asa ni unuiniamuriin tímiayi “Atumíincha winia chichamprun enentáimtachu tuke awai.

65 Nu asamtai tímiajrume “Shuáran winia Apar akupturkachmaitkiuinikia penké weanturkachainti” tímiajai” tímiayi Jesus.

66 Nuyasha ni nemarniurí untsurí armia nu Jesusan ikiukiar atakka Niijjai wekasacharmiayi.

67 Nuyá Jesus ni tuse (12) unuiniamurín chicharainiak “¿Atumsha wétin wakerarmek?” tímiayi.

68 Semun Pítrusha áikmiayi “Uunta, ¿yáiniñ wetaj? Ame chichammijjain nekas iwiaaku áminiaiti.

69 Ame Kristu asam nekas iwiaaku Yusa Uchirínme. Nuka enentáimtusar ti paant nékaji” tímiayi.

70 Jesussha tímiayi “Ashí tuse (12) árumna nu achikiuitjiarme nekas Wíi shuar ajastin. Tuma ain atumín chikichik iwianchiiti” tímiayi.

71 Nuna taku Jútas Iskariútin, Semunka uchirín, enentáimtus tímiayi. Jútassha ni unuiniamuríntiat Jesusan ukunam surukmiayi.

7

Jesusa yachisha Nin enentáimtuscharmiai

1 Nu nankaasmatai Jesus Kariréa nunkanam wekaimiayi. Jutía nunkanam wéchamiayi Israer-shuara uuntri nuj máataj tutai.

2 Tura Israer-shuar aak aakmatai namperi jeatemamtai

3 Jesusa yachi wishikiainiak tiarmiayi “¿Urukam-tai juisha pujam? Jutía nunkanam wetá, aisha ame unuiniamuram túram nuna ísarat.

4 Ashí shuar nekaawarat tákumka úukam túrawaip. Ti tujintiamu túriniaitkiumka ashí shuar ímmianum túratá” tiarmiayi.

5 Ni yachisha ishichkisha Nin enentáimtachu ásar tiarmiayi.

6 Tura Jesus tímiayi “Winia tsawantur nampernum wétin jeatsui. Atumjainkia nánkamas tsawant wétin péñkeraiti.

7 Ju nuñkanmayá aents atumniaka kajertamatsrume. Antsu ni tunaarín etsertin asamtai Wíniaka kajertuiniawai.

8 Átumka nampernum wetarum. Wikia tsawantur jeachkui wéatsjai.”

9 Juna tinia Jesuska Kariréa nuñkanam juákmiayi.

Aak aakmatai nampernum Jesus timia nu

10 Ni yachi wearmatai Jessusha nampernum wémiayi. Tura nekarawarain tusa úumak wémiayi.

11 Israer-shuara úuntrisha námper irunturmanum eakar “Nu aishmansha ¿tuin pujá?” tiarmiayi.

12 Ashí shuarsha Nin áujmatiarimiayi. Chíkich “pénkeraiti” tiarmiayi. Tura chikichcha “Pénkerchaiti. Aya anankartawai” tiarmiayi.

13 Tura Israer-shuara úuntrin ashamainiak uuk áujmatiarimiayi.

14 Nampersha ajapén ajasmatai Jesus Yusa Uunt Jeeñ wayá shuáran unuiniamiayi.

15 Israer-shuara úuntrisha nuna íisar ti enentáimsar chichaak “Jusha unuimiátrachiatcha ¿itiurak imiá neka?” tiarmiayi.

16 Jessusha tímiayi “Wi unuiniajna nu winia chichampruchuiti antsu Winia akuptukua Núnan unuiniajai.

17 Yus wakerana nuna shuar nekas umiktinian wakerakka winia chichamprun nekaattawai. Nekas Yúsnaikuiñkia, nuna nekaattawai.

Aya wi enentáimmiajain chichaakuisha, nuna nekaattawai.

¹⁸ Ni enentáimmiajai chichaana nuka ashí shiir enentáimtursarti tusa chichaawai. Antsu nin akupka nuna shiir awajsarti tusa wakerak, nekas wáitratsuk tawai.

¹⁹ Muisais Yusa akupkamurin atumí uuntrin amaschamka. Tuma ain nu umitsuk mantuatin wakerutarme” tímiayi Jesus.

²⁰ Nu shuarsha tiarmiayi “Wáurtsumek. ¿Ya mantamataj tusa wakera?”

²¹ Jesussha tímiayi “Ayampratin tsawantaj chikichí túramtai ti enentáimtsurmek.

²² Muisais ashí tsupirnaktinian akupkachmiayi. Antsu ni uuntrin_kia nuna akupka áiniawai. Tuma ain átumka Muisais akupkamu umiktai tusarum ayampratin tsawantaisha uchi áishman tsúpirnaitrume.

²³ Wátsek, Muisais akupkamu uminkiatit sarum ayampratin tsawantaisha uchi áishman tsúpirkurmekaka ¿urukantai Wi ayampratin tsawantaj áishman_ka ayashí takamtsuk tsuármatai kajertarum?

²⁴ Shuar túrana nu ísam wárik súmamtikiawaip. Antsu inintrúsam paant nekaam, nekasa nu enentáimtusta” tímiayi Jesus.

Jesus Yúsnumia akupkamuiti

²⁵ Nuyá Jerusarénumia shuar tiarmiayi “Maatai tuinia núchakait.

²⁶ Tura nu ashí ántamunam étserui tura suntar páchiniatsui. ¿Ii uuntrisha “Nekas Krístuiti” tu enentáimtuiniawash?

27 Antsu nekas Kristu taa tuyaṅ winiá nekanash-tatui tura ju pujamuka ashí nékaji” tiarmiayi.

28 Jesus nuna antuk, Yusa Uunt Jeen waja kakaram chichaak tímiayi “Winia nekararum tuyá winiaj nu nékarme. Kame núnisrum enentáimprume. Tura winia enentáirjai táchaitjai antsu winia Apar akuptukuiti. Niisha ti nekas akupniusha átumka nékatsrume.

29 Antsu Winia akuptukuitkiui aiyá tau asan Wikia nékaji” tímiayi.

30 Nuyá sepunam enkeataj táyat achikcharmiayi ni tsawantri jeachu asantai.

31 Tura untsurí shuar Nin enentáimtusar “Kristu ta ¿nuna nañkaamas aentsti tujintiamun túratpiash?” tiarmiayi.

“Eátkáttarme tura wáitkiashtatrume” tímiayi Jesus

32 Pariséusha Israer-patri úuntriha Jesusnan timian antukar suntaran akupkarmiyai Jesusan achikar sepunam enkeawarat tusar.

33 Nuyá Jesussha tímiayi “Aya ishichik tsawant atumjai pujustajai. Nuyá ataksha Winia akuptuku pujana nu waketkittiajai.

34 Átumka eátkáttarme tura Wi wéajna nu wéhamniaitkiuram wáitkiashtatrume.”

35 Israer-shuarsha nuamtak aniniaisarmiyai “¿Jusha tui wéakuin iisha wáinkiashtataji. Israer-shuar apachnium pujuinia nu we apachin ununiartatuak.

36 Nii timia nu itiurkit. “Átumka eátkáttarme tura Wi wéajna nu wéhamniaitkiuram wáitkiashtatrume” tana nu itiurkit?” tiarmiayi.

Yamaram iwiaakman súana nú entsa

37 Jista amúamunam ti shiir najanawarmia nu tsawantaj̄ Jesus wajaki kakaram chichaak tímiayi “Shuar ni enentáin̄ kitiamakka Winin taa umar kitiakén̄ imíkráti.

38 Winia enentáimturna nuka ni enentáiyá̄ entsa wa áintsan̄ yamaram iwiaakman súana nú̄ entsa jiinkittiwai.”

39 Nuna taku Jesus “Ashí Yúsan enentáimtusarun Yusa Shiir Wakaní̄ súsatniuiti” tímiayi. Tura nú̄nisan̄ Yus-Papiniumsha áarmaiti. Antsu Jesus tuke nayaimpiniam wéatsain̄ Yusa Wakaní̄ shuar súdachmauyayi.

Shuarsha niisháa niisháa enentáimprarmiania nu

40 Chíkich shuarsha nuna antukar “Jū̄ nekas Yúsnan etserin tátinia nú̄iti” tiarmiayi.

41 Chikichcha “Juka nekas Krístuiti” tiarmiayi. Tura chíkichkia Jesus Kariréanmayaiti tu enentáimiainiak tiarmiayi “Warí, ¿Kariréa nun̄kanmayá̄ Kristu áminkiait?

42 Yus-Papinium paant tawai “Krístuka yaunchu uunt akupin Tawit weeanmayá̄ akiiniatniuiti, tawai. Tura Tawitia pépruriyá̄ Piriñnumia átiniaiti” tawai” tiarmiayi.

43 Tuma asamtai shuar niisháa niisháa enentáimprar kanakiarmiayi.

44 Chíkich̄ aiyá̄ nuka “sepunam en̄keatai” tiarmiayi túrasha túracharmiayi.

Israer-shuara uuntrī Jesusan enentáimtuscharmiania nu

45 Suntarsha waketkiarmiayi. Tura Pariséusha Israer-patri uuntrīsha “¿Urukamtai itiachuram?” tiarmiayi.

46 Suntarsha tiarmiayi “Chikichkisha ju áishman chichaa áanis chichaschaiti” tiarmiayi.

47 Nuyá Pariséu tiarmiayi “Atumsha anannarume.

48 Pariséutisha uuntcha nuna enentáimtuiniawash.

49 Penké shuarka yaunchu akupkamun nékachua nuka yajauchiniam yumiñkramu áiniawai” tiarmiayi.

50 Nikiuté musha, kashi Jesusan tarimia nu, Pariséuitiat tímiayi

51 “Ii shuartikia, shuar ni túramun etserkamu ántutsuk súmantikiachminiaiti” tímiayi.

52 Nuñkia niisha tiarmiayi “Wats, amesha Kariréanmayanchuashitiam. Yus-Chicham áuj sam nekaattame. Kariréanmayá Yúsnan etserin penké táiniatsui” tiarmiayi.

Nuwa wáinmakman Jesusan itiararmiania nu

53 Nuyá ashí ni jeen waketkiarmiayi.

8

1 Tura Jesuska Uriwiu náinnium wémiayi.

2 Tura kashin tsawar Yusa Uunt Jeen atak támatai ashí shuar Nin káutkarmiayi. Túrawarmatai Jesus pujus unuiniarmiayi.

3 Nuyá Israer-shuara jintinniurisha Pariséusha nuwan wáinmakman Jesusan itiararmiayi. Tura ashí iruntramunam ajapén awajsarmiayi.

4 Tura Jesusan tiarmiayi “Uunta, ju nuwa tsanirma pujá achinkiayi.

5 Muisais akupkamunmasha nuna túraka “kayajai tukurar máatniuiti” tawai. ¿Amesha warintmea?” tiarmiayi.

6 Aya mamikmar nekapsatai tusar tiarmiayi. Nin sumamtikiatniun wakeriarmiayi.

Nuyá Jesus tsunsumá ni uwejéjaj niunká áarmiayi.

7 Tura tuke iníam wajaki tímiayi “Ayu, atumiya tunáa túrichu ákuṅka kayan achik nin emka tukuti” tímiayi.

8 Tura nuna ti, ataksha tsunsumá niunká áimiayi.

9 Tura ni chichamen antukar ni enentáin sumamawar úuntnumia júkí chikichik chikichik jiinki wéarmiayi.

Ashí wéarmatai Jesus Niṅki nuwájaj juákmiayi.

10 Jesussha wajaki aya nuwanak wáiniak tímiayi “¿Ámin súmamtikramainia nusha tuin pujuinia. Chikichikisha áwak?” tímiayi.

11 Niisha “Atsá, Uunta. Chikichikisha atsawai” tímiayi.

Nuyá Jesus tímiayi. “Ayu. Wisha súmamtikiatsjame. Yamaikia weme atakka tunáa túrawaip” tímiayi.

Jesus tsáapnia áintsanḱete

12 Ataksha Jesus Yusa Uunt Jēen iruntrarun tímiayi “Ju niunkanam Wi tsáapnia áintsan shuara enentáin tsáapniajai. Ashí Wijijaj tsanin wekaana nú shuar ni enentáin kiritniunam wekasashtatui antsu tsáapnin yamaram iwiaakman súana nujaj wekasattawai.”

13 Pariséu nuikia tiarmiayi “Ame péṅkerum tau asam támena nu áantraiti.”

14 Jesus tímiayi “Tuyá winiaj tura tui weaj nu nékatsrume, tura Wikia nékajai. Tuma asan winia péñkerun táyatnak tájana nu péñkeraiti.

15 Ju nunkanmaya aents enentáimmiajai enentáimtakrum ti súmamtikrume. Tura Wikia chikichkinkesha súmamtiktsujai.

16 Tura súmamtikkiunka awajitsuk túrajai. Iis, Wiki shuar túramun péñkerashit tusan enentáimtsujai antsu winia Apar Winia akuptukua nusha Wijiaí métek shuar túramun nékawai.

17 Atumí akupkamuriin áarmaiti: “Jimiará shuar mai nú chichamnak tákuinkia nu chicham nekasaiti.”

18 Wátsek Wisha winia Aparsha mai métek taji. Winia Aparsha akuptukuiti” tímiayi.

19 Tutai “¿Ame apasha tui pujá?” tiarmiayi.

Jesussha tímiayi “Átumka Winiasha winia Aparsha nékatsrume. Winia nékarkurmeka winia Aparsha nekaawaintrume.”

20 Nuna Yusa Uunt Jeen Yusa kuítrín suinia nuí tímiayi. Tuma aiñ sepunam enkeatniun achikcharmiayi ni tsawantri jeachu asamtai.

“Wi wéajna nuí wéchamniaitrume’ tímiayi Jesus

21 Jesus ataksha tímiayi “Wikia wéajai. Atumsha eátkáttarme tura wi wéamunam wéchamniaitkiuram atumí tunaarjiaín jakattarme.”

22 Israer-shuarsha tiarmiayi “Wi wéamunam wéchamniaitrume” tutai, nuínkia máamatpiash” tiarmiayi.

23 Nuínkia Jesus tímiayi “Átumka nun kayaitrume antsu Wikia nayaimpinmayaitjai. Ju nun kayaitrume tura Wikia juyanchuitjai.

24 Tuma asamtai tájarme “Atumi tunaaríjiai jakattarme.” Nekas Wi tájana núitjai. Tura nu enentáimtachkurmeka atumi tunaaríjiai jakattarme” tímiayi.

25 Niisha aniasarmiayi “¿Amesha yáitiam?”

Jesussha tímiayi “Yaunchu tájarme.

26 Nu arantcha atumin súmamtikiatjarum tusan ti tíminiaitjai. Winia Apar akuptukua nuka tuke nekasa nuna tawai. Tura aya ni taman antukan ashí shuaran nunak tajai” tímiayi.

27 Tuma aiñ ni Aparin áujmatman penké nekaacharmiayi.

28 Tuma asamtai tímiayi “Aents Ajasuitjiana ju, numiniam ajintruarum yakí takuriakrumin nújainkia nekarattarme. Wi tájana núitjai tura winia enentáirjain takatsuk aya winia Apar un-uitiurmanak tájai.

29 Winia akuptukua nuka tuke Wíjjain pujawai. Winia Apar wakeramun tuke shiir túrakui ikiur-kichuiti” tímiayi.

30 Tutai untsurí shuar Nin nekas enentáimtusarmiayi.

Yus-shuarsha tura tunaanum emetamusha

31 Israer-shuaran Nin shiir enentáimtusarmia nuna Jesus tímiayi “Wi tájarmena nu yawetsuk túrakrumka nekas winia unuiniatur átatrume.

32 Nújaisha timiá nekas ana nu nekaattarme tura nekas ankant ajastatrume” tímiayi.

33 Niisha tiarmiayi “Iisha Apraám weeitji. Chikicha takarniur átai tusar penké emetachmaitji. ¿Urukantai “Ankant ajastatrume” tame?” tiarmiayi.

³⁴ Jesús tímiayi “Tímiá nekasaiti, ashí shuar tunaan túruinia nuka nu tunaajai emetamuiti. Tuma asa takarniua núnisan ajasuiti.

³⁵ Takarniusha ajapnamnia asamtai Yus atumin ajapramamniaitrume. Tura Akupniu Uchirínkia ni Aparíjiai tuke pujawai.

³⁶ Tuma asamtai Akupniu Uchirí ankant awaj-tamsamtainkia imiá nekas ankant pujustatrume.

³⁷ Átum Apraám weeitrume nékajai. Túmaitiatrum winia chichamur ántachu asarum mantuataj tárume.

³⁸ Winia Apar iniaktursamun áujmatjai. Átumka atumí uuntri timia túrarme” tímiayi.

³⁹ Tutai niisha tiarmiayi “Iikia Israer-shuar asakrin ii úuntrinikia Apraámaiti” tiarmiayi.

Tura Jesús tímiayi “Nekas enentáimin Apraám weeitkiurmeka níya núnis túrawaintrume.

⁴⁰ Nekas ana nuna Yus iniaktursamtai nuna ujakjarme, tuma aijn mantuataj tarume. Apraámka nuní túrachmiayi.

⁴¹ Antsu atumí uuntri túrana áintsarum túrarme” tímiayi.

Tutai niisha tiarmiayi “Warí, tsanirnumia aki-iniachuitji. Ii uuntri Yúskete. Niisha ii Aparínti.”

⁴² Tura Jesús tímiayi “Yus nekas atumí Aparíntkiuinikia Winiasha anentíntrume Yúsnumia tau asamtai. Wisha winia enentáimmiarjai jui táchaitjai antsu Yus akuptukuiti.

⁴³ ¿Urukamtai Wi tájana nu imiá nékatsrum? Wi tájana nu nakitia asarum winia chichamur ántatsrume.

⁴⁴ Atumí aparínkia úunt iwianchiiti. Tura niiniu asarum nii wakera nu túrarme. Yámankamtaiksha

úunt iwianchkia tuke maṅkartiniaiti. Nekas ana nunasha nakitiawai tuke wáitrin asa. Wáitraksha níniunak chichaawai. Iis, waitia uuntri asa tuke wáitriniaiti.

⁴⁵ Tura Wikia nekas takui átum enentáimturtsurme.

⁴⁶ ¿Yaki chikichkí tunaajají súmamtikruamniait? Nuikia Wi nekasa nuna tau aisha ¿urukamtai enentáimturtsuram?

⁴⁷ Yús-shuarka Yus timian ántawai tura átum Yúsnachu asarum Wi tájana nu nakitiarme” tímiayi.

Apraám akiintsain̄ Jesus pujumiayi

⁴⁸ Nuikia Israer-shuar tiarmiayi “Maa, ti nekas tátsujik “Ame Samarianmaya shuáraitme. Tuke yajauch ániawai nusha. Nu arantcha iwianchrukuitme amesha” nekas taji” tiarmiayi.

⁴⁹ Jesussha tímiayi “Iwianchrukchaitjai. Áyatik winia Aparun shiir enentáimtikiajai. Tura átumka yajauch chichartarme.

⁵⁰ Wikia “shiir enentáimturarti” tátsujai túrasha Yuska ashí shuar Winia shiir enentáimturat tusa wakerawai. Niisha Yus asa ashí shuar túramun penkerashit tusa nekaattawai.

⁵¹ Ti nekasaiti. Wi tájana nuna enentáimta nú shuarka penké jákashtiniaiti” tímiayi.

⁵² Nuinkia Israer-shuar tiarmiayi “Pai, yamaikia ti paant íwianch takakme. Apraámsha ashí Yúsnan etserniussha jákaruiti tura Ame “Wi tájana nuna enentáimtaka penké jákashtiniaiti” tátsumek tiarmiayi.

⁵³ ¿Nuinkia ii uuntri Apraám naṅkaamaskaitiam. Niisha tura Yúsnan

etserniusha jákacharuk áinia. Itiurak imiá nankaamantu enentáimtumam?” tiarmiayi.

⁵⁴ Jesussha tímiayi “Wiki shiir enentáimtumaknaka penké áantrai. Antsu Winia shiir enentáimturna nu winia Aparuiti. Nusha átumka “winia Yúsruiti” tárumna núiti.

⁵⁵ Nusha táyatrum Nin nékatsrume. Wikia Nin nékajai. “Nin nékatsjai” tákunka atumjai métek wáitrin áintjai. Tura Nin neka asan Nii tana nuna tuke túriniaitjai.

⁵⁶ Apraámka, atumí uuntri, imiá yaunchu jákaitiat Wi ju nunkanam tátinian wararas nákasmiayi. Tura wáitiak ti shiir warartusmiayi” tímiayi.

⁵⁷ Nuyá Israer-shuar Jesusan tiarmiayi “Warí, senkuenta (50) uwí takaktsume túmaitatam Apraáman wáinkiamjai tame.”

⁵⁸ Jesussha tímiayi “Ti nekas tájarne, Apraámka pujatsain Wikia pujajai” tímiayi Jesus.

⁵⁹ Nuna takui kayan achikiar “Jesusan tukutai” tiarmiayi. Tura Jesus úumak ni matsatmanum ajapénin weak Yusa Uunt Jeeniá jiinki wémiayi.

9

Kusuru akiinian Jesus tsuármiania nu

¹ Jesus ni unuiniamurijjai wesa áishmankan kusuru akiinian wáinkiamiayi.

² Ni unuiniamurisha aniasarmiayi “Uunta, jusha zurukamtai kusuru akiiniawit. Yana tunaarijjain kusuru akiiniait. Niiniuujaimpiash, aparíniuujaimpiash túrunawit?” tiarmiayi.

3 Jesus tímiayi “Ni tunaarjjiainchusha ni aparíniuujainchusha túrunaiti. Antsu Yus ni ayashín túratniua nu paant atí tusa túrunaiti.

4 Tsawajkia takastiniaiti. Yamaikia Winia akup-tukua nuna takatrín túratniuitjai. Kashi ajasmatai takastin atsuttawai.

5 Jú nunkanam pujakun shuara enentáin tsáapnimitkratniuitjai” tímiayi.

6 Nuna chichas nunká usukmi nunkajai pachimiar kusuru jjin yakarmiayi.

7 Nuyá chichaak “Siruí pajamtai entsanam nijiamauta” tímiayi. Siruísha nu chichamnum “akup-kamu” tawai. Kusurusha we nijiamar péñker íimiar támiayi.

8 Nuyá ni írutkamurisha nuik wáinin ármia nusha tiarmiayi “Juka pujus tuke kuítian seamniuya núchakait.”

9 Chíkich “Ee, núkete” tiarmiayi. Chikichcha “Atsá, núchaiti; kame nuash tumainti” tiarmiayi.

Tura niniki “Ee, wiitjai” tímiayi.

10 Tutai aniiniak “¿Itiurak yamaikia íimiam?” tiarmiayi.

11 Niisha tímiayi “Áishman Jesusa nu tsakusan jirun yakartur “Siruí pajamtai entsanam nijiamauta” turutmiai. Takuí wena nijiamaran paant iimpramjai” tímiayi.

12 Tutai “Nu áishmansha tuiñ pujá” tiarmiayi.

Niisha “Cha, nékatsjai” tímiayi.

Pariséu kusuru tsuárman inintrusarmiania nu

13 Nuyá kusuru tsuárman Paríséunam júkiarmiayi.

14 Kame Jesus kusurun tsuarmia nuí ayam-pratin tsawantauyayi.

15 Tuma asamtai Pariséusha itiurak ímnum tusar aniasarmiayi.

Niisha tímiayi “Jiiruin tsakusan yakaarámtai, ni-jiamaran paant iimjiai.”

16 Nuyá chíkich Pariséu shuarnumiã nuamtak tunaiyar “Juna tsuáruka Yúsaiyanchuiti. Kame ayampratin tsawantaj túraiti” tiarmiayi.

Tura chikichcha “Tunáa shuaraitkiuñkia júnisan túratniun tujinkiaayi” tiarmiayi. Nujaj akannaikiarmiayi.

17 Tsuármancha ataksha aniasarmiayi “Ámin tsuármarua nu ¿warí enentáimtam?” tiarmiayi.

Tutai “Wikia “Yúsnan etserniuiti” tajai” tímiayi.

18 Tura Israer-shuar nekas kusuruiat yamá ímiui tu enentáimtuscharmiayi Pariseu. Tuma ásar ni aparíncha untsukar

19 inintrusarmiayi “¿Ame uchiram kusuru aki-inia tárumna nukait. Itiurak yamaikia iimia?” tiarmiayi.

20 Ni aparísha tiarmiayi “Ii uchirínkia kusuru akiiniama nu nékaji.

21 Tura iisha nékatsji itiurak yamaikia iimia. ¿Yátsuk péñker tsuáruit? Niisha úuntchakait, nii aniastarum. Niñki ujatmakarti” tiarmiayi.

22 Sapijmiak tiarmiayi. Israer-shuara úuntrinãkia “Jesus Yus akupkamu asa nekas Krístuiti” tuinia núnaka Israer-shuara iruntainmaya jiki akup-nakti tiniu ásarmatai tsuarma aparí ashankarmi-ayi.

23 Nu asamtai ni aparí “Niisha úuntchakait, nii aniastarum” tiarmiayi.

24 Nuiñkia Israer-shuara uuntri kusuru tsuárman ataksha untsuk tiarmiayi “Yus

íimmianum nekasa nu titiá, ju áishman_{ka} tunaarinniuiti nékaji” tiarmiayi.

25 Tutai tímiayi “Kame tunaarinchashit. Né_{ka}tsjai. Antsu junak nékajai. Yaunchu kusuruitiatan yamaikía íimjiai.”

26 Ataksha aniiniak “¿Itiurtámkama. Itiur íimtikrammia?” tiarmiayi.

27 Niisha tímiayi “Yaunchu tájarme tura anturtat-srume. ¿Urukantai ataksha titi tusa wakerarum. Niiniu ajastin enentáimprurmek?” tímiayi.

28 Nu_{ka}ntia katsekar “Ámeka ní shuar_{in}me. Tura iikía Muisaisa shuar_{in}tji, tiarmiayi.

29 Yus Muisaisan akupkaiti iikía nékaji antsu nu áishman_{ka} nékatsji. ¿Tuyantskait?” tiarmiayi.

30 Áishman_{ka} tsuarma tímiayi “¿A_usha itiurtsuk áminiat? Winia íimtikurma nu átumka nékatsrume tuyan_{ka}kit.

31 Paant nékaji tunaarinniun Yus anturtsui. Tik-ishmatar ni wakeramun túruinia nunak anturui.

32 Yáunchusha kusuru akiinian tsuáruka take at-suwaiti.

33 Ju áishman_{ka} Yúsaiyan_{ch}uitkiun_{ka} pen_{ka}é túracha_{ay}i” tímiayi.

34 Nu_{ka}ntia tiarmiayi “Ámeka tunaarintin akiini-aitiatmesha ¿in jintintin átaj tamek?” Nuna tiar j_{iki} awemarmiai.

Wakan_{in} kusurua nu

35 Kusuru tsuárman j_{iki} awemarma nuna Jesus nekaamiayi. Tura wáiniak “Yusa Uchiría nu enentáimtamek” tímiayi.

36 Tsuarma tímiayi “Uunta, turuttia wisha nekaan enentáimtustaj.”

37 Jesussha tímiayi “Wainme. Wiitjai ámi^jiaⁱ chichaa^jna nu.”

38 Tutai, tikishmatar “Uunta, enentáim^tajme” Jesusan tímiayi.

39 Nuyá Jesus tímiayi “Shuara enentáin nekaan, akantratajtsan táwitjai. Ni enentáin kusuru aⁱn iimtiktinian tura ananmamuk “Yusnan nekaan paant iim^jiaⁱ” tana nuna ukusturtinian táwitjai” tímiayi.

40 Tutai Pariséu shuar nu^j pujuarmia nu nuna antukar “¿Nuⁱn^kia iikia kusurukaitia^j?” tiarmiayi.

41 Jesussha tímiayi “Átum kusuruitkiurmeka atumí tunaarⁱ wáinchakrum sumamachu áintrume. Tura “paant iim^jiaⁱ” tau asarum sumamaitrume” tímiayi.

10

Iikia murikiua áintsar aji

1 Jesus tímiayi “Wi tájana nu ti nekasaiti. Shuar murikiun takakna nu ni murikrⁱn wenuimiunam kashi ikuawai. Tura murik wenuimiunam pujuiniakui yajauch shuar murikiun kasamkatniun wakerakka wáitini^am waya^{ch}min asa tanishnum waruk yajá wayawainti.

2 Antsu murikiu wáinniuka wáitini^am waya^awai.

3 Waiti wáinniuka nekas murikiun wáinniun wáitin uratui. Muriksha ni wáinniurⁱ chichamen nékainiawai. Niisha ashí ni murikrⁱn chikichik chikichik náarⁱn anaitius untsúawai. Tura tsawaⁱkia ni murikrⁱn jⁱiki ayurtainiam yarumui.

4 Tura ashí ni murikrⁱn jⁱir émtuki wéawai. Muriksha ni chichamen ántuiniak untsuam nemarkainiawai.

⁵ Chíkich shuárnaka nékachu ásar nemarainiatsui. Antsu ni chichamēn nékainiachu ásar pisainiawai.”

⁶ Nu métek-taku chichamnaka Jesus áujmatsamiayi tura shuar antukar nekaacharmiayi.

Pénker wáinniuka Jesusaiti

⁷ Nuyá Jesus tímiayi “Ti nekasán tájarme. Wenuimiu wáitiri murik wainia nuka Wiitjai. Shuarsha murikiu áintsar Winí wayamin áiniawai.

⁸ Wi táatsain ashí táaruka kasa áiniak winia shuarun kasamkatai tusa wakeriarmiayi. Tura winia murikiur Wíi shuar áiniak nu shuaran anturkacharmiayi.

⁹ Wikia wáititjai. Ashí Winin wayaaka uwemprattawai. Tura murikiua áintsan wenuimiunmaya jinki pénger yurumáttawai tura atak wayá ayamprattawai’ tímiayi.

¹⁰ ‘Kásaka aya kasamkatniuncha máatniuncha emesratniuncha wakerawai. Antsu Wikia yamaran iwiaakman tuke shiir atsumtsuk takusarti tusan táwitjai.

¹¹ Wikia pénger wáinniuitjai. Pénger wáinniuka ni murikrin uwemtikrartaj tusa jakattawai.

¹² Antsu aya kuitjai takauka ni murikrichu áiniakui tura nekas wáinniuchu asa pénger wáintsui. Kame uunt yawá winiakui murikiun ikiuki pisaawai. Uunt yawasha murikiun achik tsakinmawai.

¹³ Nu shuarsha akikiam takáa asa murikiun enentáimtatsui. Nu asamtai aya pisaawai’ tímiayi.

¹⁴⁻¹⁵ ‘Wikia pénger wáinniuitjai. Winia Aparsha nékarui. Wisha Aparun nékajai. Núnisnak

murikrun nékajai tura winia murikrusha nékarui. Wisha murikiun uwemtikrataj tusan jakattajai.

16 Chíkich muriknasha takakjai. Nusha ju wenuimiummayanchu áiniawai. Nunasha itiattajai. Nu muriksha Winia umirtukar ashí métek matsamsar chikichík wenuimiummaya ajasartatui tura chikichik wáinin átatui' tímiayi.

17 'Winia murikrun uwemtikrataj tusan jakattajai turan atak nantaktiatjai. Nu asantai winia Apar anentui.

18 Wi wakerakun jakattajai. Wi wakerachkuñkia chíkichkia mantuachminiati. Jákatniuncha tura nantaktinniasha winia Apar surusuiti" tímiayi Jesus.

19 Israer-shuarsha nuna antukar niisháa enentáimprar kanakiarmiayi.

20 Untsurí tiarmiayi "¿Urukamtai ántarum wáuruk tausha. Yajauch wakanin takaktsuk?"

21 Tura chikichcha tiarmiayi "¿Yajauch wakantrinniusha núnisañ chichasminkiait. Yajauch wakantrinniusha kusurun ímtikramniashit?" tiarmiayi.

Israer-shuarka Jesusan nakitiarmiania nu

22 Micha nantutin Israer-shuar Jerusaréñnum namperan najanainiawai. Nu nampernumsha Yusa Uunt Jee atak jeamman enentáimtuiniawai.

23 Jesussha Yusa Uunt Jee áachiniam wekasamiayi Sarumúnka wáitiría nui.

24 Israer-shuarsha Nin téntakar tiarmiayi "¿Ame nekas Krístukaitiam? Ju chichamaik etserkata. ¿Urukamtia nekas paant tátsum?" tiarmiayi.

25 Tutai Jesus tímiayi “Yaunchu tiniu aín enentáimturachmarme. Winia Apar akupkamun takaajna nu ti paant awajtawai.

26 Tura átumka winia murikruchu asarum enentáimtursume.

27 Wisha winia murikrun untsuam anturtu-
iniak nemartuiniawai. Wisha wínianak mash
nékajai.

28 Tura yamaram iwiaakman tuke jákashtinian
súajai. Nu asamtai niisha menkakachartatui antsu
Wi wainkia asamtai ¿yaki jurutkit?

29 Winia Apar murikiun surusuiti. Niisha
ashí nankaamas kakaram asamtai ¿yaki uwejéyan
atankit?

30 Wisha winia Aparjái iisha aya chikichkiitji”
tímiayi Jesus.

31 Tutai Israer-shuarsha atak kayan achikiar
tukutaj tiarmiayi.

32 Jesussha tímiayi “Winia Aparu kakarmarijjai
ti untsurí péñkera nuna takasuitjai. ¿Tújaimpia
mantuattarum?”

33 Israer-shuarsha Nin tiarmiayi “Pénker
túra asakmin máataj tátsuji antsu Yus yajauch
chicharkumin túrattaji. Ámeke shuáraitatam Yusa
nuke enentáimtumame” tiarmiayi.

34 Nuyá Jesussha tímiayi “Atumí akupeamuriin
Yus timia nu áarmaiti: “Átum yúsaitrume” tawai.

35 Kame Yus-Papinium aarma nu tuke
nekaschakait. Tuma asamtai ni chichamen
antukarun Yuska “yúsaitrume” takui nuikia ti
nekaschakait.

36 Niisha yúsaitkiuin_kia nuikia Yus Apa
anaikia ju nun_kanam akupkamu asan ti nekas

Yúschakaitiaj. Nújainkia wi “Yusa Uchiríntjai” takui çitiurak “Yusan yajauch chicharui” túrutrum?

³⁷ Winia Apar túramu túrachkuinkia enentáimtursairap.

³⁸ Tura nekas túrakuinkia enentáimtursatarum. Tura Winia nakitrakrumsha nuikia wi túramu enentáimtustarum. Nujainkia winia Apar Winin pujamu ashí nekaattarme. Núnisnak Wissha Niin pujajai. Iisha chikichkiitji.”

³⁹ Tutai ataksha sepunam enkeatai tiarmiayi. Túrasha Jesus uwempramiayi.

⁴⁰ Nuyá Jesus Jurtañ entsa amain wé yaunchu Juan imiakrattainium pujusmiayi.

⁴¹ Ti untsurí shuar iyuwar tiarmiayi “Nekas Juanka aentsti tujintiamun túrachiat ashí Jesusnan tímia nu nekasaiti” tu tiarmiayi.

⁴² Nuisha untsurí Jesusan enentáimtusarmiayi.

11

Rásaru jakamu

¹ Petania péprunam áishman, ni naari Rásaru, jaa pujumiayi. Nu péprunam Marí ni kajijai Mártajai pujumiayi.

² Niisha Rásaru umai áirmiayi. Nu Marisha ukunmanka kunkuinian sumak Jesusan kuer ni intiashíjiai japirmiayi.

³ Tura Rásaru jaakui ni umai Jesusan chichaman akuptuiniak tiarmiayi “Uunta, ame amikrum jaawai.”

⁴ Jesussha nuna antuk tímiayi “Tuke jakataj tusa jaatsui. Antsu Yusa kakarmarisha tura ni Uchirí

kakarmarisha ju sunkur tsuarmanum paant ati tusa jaawai.”

⁵ Jesus Mártancha ni kajncha tura ni umai Rásarncha nekas aneemiayi.

⁶ Túmaitiat Rásaru jaawai taman antukiat ni pujamunam jimiará tsawant pujusmiayi.

⁷ Nuyá ni unuiniamurin “Ataksha Jutía nunkanam wetái” tímiayi.

⁸ Tura ni unuiniamurisha tiarmiayi “Uunta, nuiksha Israer-shuar kayajai tukurmar manta-matai tícharmaka. ¿Nuj ataksha wétai támek?”

⁹ Jesussha ju métek-taku chichaman tímiayi “Tsawajkia páantchakait. Tsawaj wekaana nu paant asamtai tukumkashtatui.

¹⁰ Tura kashi wekaana nusha kirit asamtai tukumkátawai. Núnisan Wíi tuke pujakun winia takatrun takastiniaitjai. Túraknasha itiurchatan wáinkiashtatjai.”

¹¹ Nuyásha Jesus atak tímiayi “Ii amikri Rásaru kanarai. Wi ishintiartatjai.”

¹² Tutai ni unuiniamuri tiarmiayi “Uunta, aya kanarka nuinkia pénker ajastatui.”

¹³ Jesuska Rásaru jakamu nékayat “kanarai” tímiayi. Tura ni unuiniamuri Rásaru kajinmakua áintsan kanarai enentáimprarmiayi.

¹⁴ Jesus nuikia ti paant tímiayi “Rásaru yamaikia jakayi.

¹⁵ Tura nui pujuscha asan kúntuts pujatsjai. Jean túrattajna nu íisrum ti nekas enentáimtursattarme. Nuna nekaan shiir enentáimjai. Wátsek, iyutai.”

¹⁶ Nuyá Jimiampramu Tumas chíkich unuiniamuri nui armia nuna “Iisha weri Niijjai métek jakatai” tímiayi.

Iwiaaku átinniasha jaka nantaktinniasha Jesus nérenniuiti

17 Nui taa, Rásarun kuaru tsawant ikusman wáinkiamiayi.

18 Petania pépruka Jerusarénnumia menaintiú kirumitru áinis tíjiuchiiti.

19 Tuma asamtai untsuri Israer-shuar Mártasha Marísha, ni umai jakamtai uutkui atsankrataj tusa weriarmiayi.

20 Mártasha Jesus tíjiuch ajasun nekáa inkiuntajtsa wémiayi. Antsu Marikia jea pujumiayi.

21 Tura Marta Jesusan inkiun tímiayi “Uunta, Ame pujakminkia winia umar jákachauayi.

22 Tura tuke nékajai ashí Yus seamna nuna súramui.”

23 Jesussha tímiayi “Ame umaimisha nantaktiatui.”

24 Mártasha tímiayi “Nekas, ashí amuamunam jákaru nantaktin tsawantaj nantaktiatui. Nuna nékajai.”

25 Nuyá Jesus tímiayi “Iwiaaku átinia nérentin asan Wikia iniantkartiniaitjai. Winia enentáimturna nuka jakasha nantaktiatui.

26 Tura ashí iwiaaku pujana nusha Winia enentáimturaka penke jákashtatui. ¿Nu nekasaiti tu enentáimtamek?”

27 Niisha “Ee, Uunta, ame Yusa Uchirinme. Krístuitme, uwentikkiartin jú nunkanam tátinia nu” tímiayi.

Jesus Rásaru iwiarsamunam taa úutmiania nu

28 Mártasha nuna ti, ni kai Marin untsuk úukan tímiayi “Uunt jui taa untsurmawai.”

29 Marisha nuna antuk wárik wajaki Jesusa iyuttsa wémiayi.

30 Jesussha péprunam jeatsuk Marta in̄kiunmanum pujumiayi.

31 Marí wari wajaki wématai Israer-shuar nu jeanam atsan̄krattsa pujuiniasha nuna ísar weri-armiayi. Iwiarsamunam úttiasa wéatsuash tusa weriarmiayi.

32 Marisha Jesus pujamunam jeá tikishmatar tímiayi “Uunta, Ame pujakminkia winia umar jákachaayi.”

33 Jesussha Marincha tura niijjai úutuncha wáiniak wáitnentaimta asa ti kúntuts pujusmiayi.

34 Tura “Tui iwiarsamarum” tímiayi.

Niisha “Uunta, iitia” tiarmiayi.

35 Jesussha úutmiayi.

36 Israer-shuarsha “Ti aneatsuk” tiarmiayi.

37 Tura chíkich “Kusuru tsuáruchukait. Nii pu-jakuisha Rásaru jákaampiash” tiarmiayi.

Rásaru iniantkimiu

38 Jesussha ti kuntuts enentáimiar iwiarsamunam weankámiayi. Náinnium asa paka taurma áuyayi. Tura kaya atutkamuyayi.

39 Tura Jesus “Kaya jurustarum” tímiayi.

Rásaru umaí Marta tímiayi “Uunta, kuaru tsawant jákaiti. Mejeatsuk’ tímiayi.

40 Tura Jesus tímiayi “Yus enentáimtakmeka Yusa kakarmari wáinkiattame tíchamkajam.”

41 Nuikia kayarín uratiarmatai Jesus nayaimpin iis tímiayi “Aparu, Winia anturtakmin yumiñsajme.

42 Winiasha tuke anturtame tura ju shuaran pé_nker enentáimtikrataj tusan tajai. Ame akup-tukuitmena nuna nekarmawarti.”

43 Nuna tinia kakaram untsuak “Rásaru jíinkitia” tímiayi.

44 Nujainkia penuarmartiuk jiinkimiayi. Yap-inmasha jaanchjiai ijiamuyayi. Tura Jesus “Atirtarum. Wéti” tímiayi.

*Jesusan achiktin chichaman jurusarmiania nu
(Mateu 26.1-5; Márkus 14.1-2; Rúkas 22.1-2)*

45 Untsurí Israer-shuar Marin nemariaru Jesus túramun íisar enentáimtusarmiayi.

46 Tura chíkichkia Pariséunam wear Jesus túramun ujakarmiayi.

47 Nuna antukar Pariséusha Israer-patri úuntrisha ashí naamka uunt armia nujai iruntrar tiarmiayi “¿Warí ititurkanniait? Nu shuarka aentsti tujintiamun ti túratsuk.

48 Aya júnik iniaiyakrinkia ashí shuar Nin enentáimtuschartatuak. Nuyá Rúmanmayá apach taar mesetan najanawartatui tura in amutmakar Yusa Uunt Jeëncha emesrartatui.”

49 Nu uwitin Kaipias Israer-patri uuntriayi. Ni-isha tímiayi “Átumka nékatsrume.

50 ¿Ashí Israer-shuar mesertin pé_nkerkakit. Antsu aya chikichik shuar jákatin pé_nkerchakait?” tímiayi.

51 Kaipiaska aya ni enentáimmiajain tíchamiayi. Antsu nu uwitin Israer-patri uuntri asamtai Yus nuna enentáimtikramiayi. Nújainkia Israer-shuar Jesus jaruktinian ujakmiayi.

52 Tura aya Israer-shuarnakcha antsu niijjaisha ashí nunkanam Yus-shuar ajasarun irurtajtsa jákatniuyi.

53 Tuma asamtai nu tsawantiniñ Israer-shuara uuntri Jesus máatai tusar áujmatsarmiayi.

54 Nu asamtai Jesus paant wantiniak Israer-shuarnum wekaichmiayi. Antsu Jutía nunkanmaya jiinki atsamu nunkanam Eprain pepru tíjiuch wémiayi. Tura nuí pujusmiayi ni unuiniamurijjai.

55 Israer-shuara namperi paskua ishichik jatemsamtai untsurí shuar yajá péprunmaya Jerusarénum káunkarmiayi. Kame paskua jeatsain Muisais timia núnisan ni ayashísha enentáisha iwiarnarat tusa wakeriarmiayi.

56 Jesusnasha eak yujarmiayi. Tura Yusa Uunt Jeen pujusar nuamtak aniniaisar “¿Warí enentáimiam. Jístanam tatimpiash?” tiarmiayi.

57 Pariséusha Israer-patri uuntri sha akupainiak “Jesus pujá nekaamka ujatkata” tiarmiayi. Jesusan sepunam enkeatai tusar tiarmiayi.

12

Marí Jesusan kunkuinian kuérmiania nu (Mateu 26.6-13; Márkus 14.3-9)

¹ Paskua jisat jeatin sais tsawant ajasmatai Jesus Petania péprunam wémiayi. Jesus jakamunmaya iniantkimia nú Rásaru nuin pujumiayi.

² Jesus jeamtai ayurawarmiayi. Rásarusha niijjai yurumámiayi. Márta sha yurumkan iwiasmakmiayi.

³ Tura Marikia kun̄kuinian ti kuitjaj̄ ritru ajapén sumak itiamiayi. Tura Jesusa nawēn kuer ni inti-ashijjaj̄ japirmiayi. Jeasha nu kun̄kuinjaj̄ ti shiir kun̄kunmiayi.

⁴ Jútás Iskariúti, Semunka uchirí, nūj pujumiayi. Niisha Jesusa unuiniamur̄intiat ukunam Jesusan surukmiayi máawarat tusa. Niisha tímiayi

⁵ “¿Urukamtai nu kun̄kuinian ti kuitjaj̄ surukchama kuítrinch̄an súsatniun?”

⁶ Kame kuítrinch̄an enentáimtak tíchamiayi. Antsu unuiniamu kuítrin̄ wainkia asa yúpichuch kasamkamniuyayi. Tuma asa nuna tímiayi.

⁷ Tura Jesus tímiayi “Iniaisata. Wi iwiarnakui kuératniun sumak ikiurtusuiti.

⁸ Kuítrinch̄a tuke atumjaj̄ íruntsuk. Antsu Wikia atumjaj̄ tuke pujuschattajai” tímiayi.

Rásaruncha máataj tiarmiania nu

⁹ Israer-shuarsha Jesus Petania péprunam pujan antukar Jesus ístaitisar weriarmiayi. Rásaruncha Jesus jakamunmaȳ iniantkimiua nusha iyutai tusar wearmiayi.

¹⁰ Túramtai Israer-patri uuntrin̄kia chichaman jurusarmiayi Rásaru maatai tusar.

¹¹ Untsurí Israer-shuar Rásaru iniantkimiun nekaawar Israer-patrin̄ ikiukiar Jesusan enentáimtusarmiayi. Túrawarmatai Rásaruncha máatniun wakerukarmiayi.

Jesus Jerusaré̄num shiir wayamiania nu

(Mateu 21.1-11; Márkus 11.1-11; Rúkas 19.28-40)

¹² Paskua namperan pachiintiuktajtsa ti untsurí shuar Jerusaré̄num wearmiayi. Kashin tsawar̄ Jesus nú peprunam tátinian nekaawarmiayi.

13 Niisha tintiuki nuké áinis nukan júurar Jesusan inkiuntai tusar jíinkiarmaiya. Túrawar untsumainiak “Shiir tati, tiarmiayi. Yusa kakarmarijiaj winiana nu tí péñkeraiti. Israershuara uuntri asa shiir atí” tu untsumiarmiayi.

14 Jesussha umpuurun wáiniak entsamkamai. Núnisan áarmaiti Yus-Chichamnum:

15 “Seun péprunmaya shuara, ashamkairap. Atumí Akupniuri umpuurunam entsamak winiawai.”

16 Nu chichamaik Jesusa unuiniamuri nu túrunamun nekaacharmiayi. Tura ukunam Jesus nayaimpiniam shiir waketkimtai enentáimprarmiayi. Ashí Jesusna aarma núnisan túrunamiayi.

17 Jesus Rásarun iwiarsamunmaya iniantkimiun wáinkiarua nú shuar nuna áujmatiarmaiya.

18 Tuma asantai shuar Jesus nu tujintiamun túramtai nekaawar Jesusan inkiunktaj tusar jíinkiarmaiya.

19 Tura Pariséusha nuamtak tiarmiayi “Iis, penké tujinkiaji. Maa iista, ashí shuar Nin nemarainiat-suk.”

Kriaku apach Jesusjaj chichastinian wakeri-armiania nu

20 Paskua nampernum Yus shiir awajsatniun Jerusarénum weriaruka untsurí nunkanmaya shuar ármiaiya. Kriaku apachcha ármiaiya.

21 Niisha Jiripin weantukarmiayi. Kame nu Jiripi Petsaitia péprunmayayuyayi. Petsaitia péprusha Kariréa nunkanam awai. Nincha Kriaku apach seainiak “Uunta, Jesusjaj chichastaitar wakeraji” tiarmiayi.

22 Jiripisha Antresan werí ujakmiayi. Nuyá ni-
ijjái métek tsanin_kiar Jesusan weriar ujakarmiayi.

23 Jessussha tímiayi “Wi Aents Ajasuitjiana ju
tsawantur jeayi. Túramtai shiir awájnástatjai.

24 Wi tájana nu ti nekasaiti. Jín_kiaia ántsanketjai.
Araachmaka nin_ki pujatsuk. Antsu araa_mka
tsapain jinkiaichirí kaushmariat nerek ti untsurí
ajatsuk. Núnisnak Wi jakamtai ti untsurí shuar
yamaram iwiaakman takusartatui.

25 Shuarsha jinkiaia nuke aya ju nun_kanam
pén_ker pujustinian enentáim_kiun_ka ántar pujak
nekas iwiaakmarín emen_kaktatui. Tura ju
nun_kanam pén_ker pujustinian enentáimtsuk
jákatniuncha ashamchaa nú shuarka nekas
iwiaakman wáiniak tuke iwiaaku átatui.

26 Shuar winia átaj takun_ka nemartusti. Túran_ka
Wi pujajna nuí Wíi shuar tuke átatui. Núnisan_ Wíi
shuar winia takatrun takáa nuna winia Aparsha
shiir enentáimtustatui’ tímiayi.

Jesus ni jákatniun étserui

27 ‘Yamaikia enentáirui ti itiurchat pujajai.
¿Warittiajak. “Aparu, ju túrunatniunmaya
uwemtikrurta” titiajash? Antsu jú túrunatniun
táwitjai.

28 Aparu, wi túramujai ashí shuar ame náarmin
shiir enentáimturarti” tímiayi Jesus.

Tutai nayaimpinmaya chichaman antukarmi-
ayi. “Winia náarun shiir awajsaitjai tura ataksha
shiir awajsattajai” tímiayi.

29 Shuarsha nui pujuinia “ipiamtachuashit”
tiarmiayi. Tura chikichcha “Nayaimpinmaya
suntar Nin chichasai” tiarmiayi.

³⁰ Jesussha tímiayi “Wi antuktinian chichaschayi antsu átum nekaatarum tusa chichasai.

³¹ Yamaikia nun_ukanam makumat_in jeayi. Tura íwianch ju nun_ukanam akupniua nu nupetnak ajapnattawai.

³² Tura numiniam awajnaintai ashí nun_ukanmayaan_uka shuar enentáimturartatui” tímiayi.

³³ Ju_na taku krúsnum jákatniun ujakmiayi.

³⁴ Shuarsha awajirar tiarmiayi “Yaunchu Yus akupkamu papiniumia áujsar nékaji. Kristu tuta_i tuke jáatsuk iwiaaku pujustiniaiti. ¿Itiurak nuikia “Aents Ajasu numiniam awajnitniuiti” tame? Aents Ajasuka Krístuchukait, Yus anaikiamu. Núchaitkiuin_ukia Aents Ajasuka yait?” tiarmiayi.

³⁵ Nuin_ukia Jesus tímiayi “Wi tsáapninia áintsan_uketjai. Tsáapnisha atum_uin aya ishichik tsawantin tsáapniartatui. Tsáapin ana ju_uik wekasatarum kirit ajats_uin. Kame kiritniunam wekaana nusha nékatsui itiuranimpia wea.

³⁶ Tsáapnin wáinkieuram nin enentáimtustarum. Túrakrum winia tsáapnintrui wekasattarme.” Jesussha nuna t_i wémiayi u_umak pujustaj tusa.

Untsurí Israer-shuar Jesusan
enentáimtuscharmiania nu

³⁷ Jesus aentsti tujintiamun ti untsurí túramtaisha Nin enentáimtuscharmia_iy.

³⁸ Yúsnan etserin Isayas yaunchu aarma uminkiatniuyi:

“Uunta, ¿ya ii ujam antukuit. Yusa kakarmarisha yana iniaktusuit?” tu áarmaiti.

39 Nuna uminiak Jesusan enentáimtuscharmiayi. Tura nu arantcha Isayas áarmiayi:

40 “Yus nin kusuru awajsaiti tura ni enentáincha kátsuram awajsaiti. Ni jiijiai ímsain tusa tura ni enentáijiai nekaawain tusa túrait. Kame ni tunaari iisar enentáimtuiniakui Yus nin tsuáraini” tu áarmaiti.

41 Isayas yaunchu Jesusan nayaimpiniam ti shiir pujan wáiniak nuna tímiayi.

42 Tuma ain untsurí Israer-shuarsha tura ni uuntrinmayasha Jesusan nekas enentáimtusarmiyai. Tura niisha Pariséun ashamainiak paant tícharmiayi. Israer-shuara iruntairiya jiiki awetamaj tusa ashammarmiyai.

43 Yus shiir enentáimtursati tutsuk antsu shuar shiir enentáimtursati tusar túrawarmiyai.

Shuaran sumamtikiatniun táchaitjai antsu uwentikratniun táwitjai, timiania nu

44 Jesus kakantar untsumuk tímiayi “Winia enentáimturuk aya Winiak enentáimturtsui antsu winia Aparun Winia akuptukua nunasha enentáimtawai.

45 Winia wáitkiusha Winia Aparnasha wáinui.

46 Wikia tsáapnin asan Winia enentáimturainia nuka kiritniunam wekasain tusan ju nunkanam táwitjai.

47 Shuáran sumamtikiatniun táchaitjai antsu uwentikratniun táwitjai. Tuma asantai shuar winia chichamprun antuk umíachkunka sumamaiti. Tura Wikia sumamtikiachuitjai.

48 Winia nakitrur chichampruncha enentáimtachuka sumamtikiamuiti. Wi

timiaj nuka amuukatin tsawantaj nin sumamtikiattawai.

⁴⁹ Wi enentáimmiajain chichaatsjai. Winia Apar akattur akuptukuiti. Tura chichastinia nuna surusuiti.

⁵⁰ Wisha nékajai, ashí winia Apar akupeamuka yamaram iwiaakman tuke amuukashtinian súawai. Tuma asantai winia Apar túrutmia núnisnak tajai” tímiayi Jesus.

13

Jesus ni unuiniamuri nawen nijiatramiania nu

¹ Paskua jísat jeatin chikichík tsawant ajas-matai Jesusa tsawantri jeatemayi. Túramtai ju nunkan ikiuki ni Apariín wétiniuyi. Jesussha nuna nekaamiayi. Ashí Níiniun ju nunkanam pujuinian tuke anea asa amúamunmasha yapajitsuk tuke aneemiayi.

² Nu tsawantaisha murikiun yúatin ármiayi. Tura yurumátin jeatsain, uunt iwianch Semunka uchirí Jútas Iskariúti enentáin Jesusan surukat tusa enentáimtikramiayi.

³ Tura Jesus Yusajya tau asa waketkitniuyi. Tura Yus Apa ashí mash susamiayi akupin atí tusa. Jesussha nuna nekáa

⁴ chíkich yurumuk pujuiniaj wajakmiayi. Tura pushirin ámiak awankéman emenmamamiayi.

⁵ Nuyá nijiaamatainiam entsan yará ni unuini-amuri nawen nijiatramiayi. Tura awankémjai japirmiayi.

⁶ Semun Pítrunam jeamtai Pítiur tímiayi “Uunta, ¿Winia nawer nijiaartaj tamek?”

7 Jesussha tímiayi “Wi túrajna nu yamáí nékatsme tura ukunam nekaattame.”

8 Tura Pítiur tímiayi “Peṅké winia nawer nijiar-chattame.”

Jesussha tímiayi “Wi nijiaachkuĩṅkia Wijjái tsaniṅkia pujuschamniaitme.”

9 Tutai Semuṅ Pítiur tímiayi “Nuĩṅkia, Uunta, aya nawerkechu antsu uwejrusha tura muukarsha nijiatrurta.”

10 Tura Jesus tímiayi “Yamáí mainkia ayashí shiir asamtai aya naweniṅ nijiamártiniaiti. Atumí enentáin ashí péṅkeraitrume. Túrashashí shuar-cha” tímiayi.

11 Kame Jútas Nin suruktinian nekáa “ashí shuar-cha” tímiayi.

12 Jesussha nijiar umik ni pushirṅ entsarmiayi. Tura atak pujus tímiayi “¿Atumsha Wi túrajna nu nekaarmek?”

13 Wi atumí Uuntri asamtai nekas “Uunta” túrutrume. Nusha péṅkeraiti.

14 Tura Jintinniuitiatan tura Úuntaitiatan atumí nawen nijiar-chajak. Atumsha núnisrumek nuam-tak náwem nijiatnairatarum.

15 Atumin nekaprúatsan túramjai. Atumsha núnisrumek túratarum.

16 Ti nekasan tajai. Takarniuka ni uuntri nankaamaschaiti. Akupkamusha akupea nuna nankaamaschaiti.

17 Nu nekaarum túrakrumka shiir átatrume.’

18 ‘Tura tájana nuna ashí tátsujrume. Anaikiaitiaj núnaka Wi nékajai. Tura Yus-Chicham uminkiat-niuiti, nékajai. Ju aarmaiti:

“Wijjái yurumna nu winia nemasur ajasai.”

19 Nuka túmatsain ujaajrume. Nuyá túrunamtai Yusa Uchirintjai nusha paant nekaattarme.

20 Wi tájana nu nekasaiti. Shuar Wi akupeaj nuna shiir itiaakka Winiasha shiir itiaarui. Tura Winia shiir itiaarna nusha Winia Akuptukuncha itiaawai” tímiayi.

Jesus Jútas Nin suruktinian étserui

(Mateu 26.20-25; Márkus 14.17-21; Rúkas 22.21-23)

21 Nuna ti, Jesus ni enentáin ti itiurchat enentáimpramiayi. Tura paant tímiayi “Nekas tajai, chikichik juí atumjai pujana nu Winia surutkattawai.”

22 Tutai ni unuiniamuri nuamtak íniaisar “¿Yanak ta?” tiarmiayi.

23 Chikichík unuiniamuri, Jesus ti aneamu, Ni-ijjai tsaniñ yurumuk pujumiayi.

24 Tuma asamtai Semun Pítiur ni uwejéjai iniakmas “Aniasta, ¿yanak áujmata?” tímiayi.

25 Tutai Jesusan áyanmatsan aniasmiayi. “¿Yait, Uunta?” tímiayi.

26 Jesussha ayak “Tantan túumnium ajunkan susattaj núiti” tímiayi. Nújain tantan túumnium ajun Semunka uchirín Jútas Iskariútin susamiayi.

27 Tura wárik Jútas tantan achikmatai íwianch ni enentáin wayamiayi. Nuyá Jesus tímiayi “Túrattamna nu wárik túrata.”

28 Tura ashí nuí yurumainiak pujuarmia nusha wariniak ta tusa nekaacharmiayi.

29 “Kuítríncha kuit súsarta” tátsuash tu enentáimprarmiayi. Tura chikichcha “nampernum yurumátin atsumajnia nu sumakta” tátsuash, tu

enentáimprarmiayi. Jútas kuítian wáinin asamtai tu enentáimprarmiayi.

³⁰ Jútas tantan yua kashi ajasmanum jíinkimiayi.

Yamaram akupkamu

³¹ Jútas jíinkimtai Jesus tímiayi “Wi Aents Ajasu asamtai winia kakarmar yamaikia paant átatui. Tura wi túramujai Yusa kakarmarisha ti paant átatui.

³² Wi Yusa kakarmarín paant awajeakui Wisha ni Uchirí asamtai winia kakarmarnasha Yuska wárik paant awajsattawai.

³³ Uchichiru, atumjai ti untsurí tsawant pujuschattajai yamaikia. Wi Israer-shuaran tímiaj nútiksanak atumin tájarme. Atumsha Winia eátkáttarme tura wi wéamunam winishtatume.

³⁴ Ju yamaram akupeamun amaajai nuamtak mai anenai ajatarum tusan. Wi atumin anearumna núnisrumek atumsha nuamtak mai anenai ajatniuitume.

³⁵ Anenaiyakrumniñkia nujai ashí shuar “Kristu unuiniamurí áiniawai” túramartatui.

Pítiur Nin natsantratniun Jesus ujakmiania nu

(Mateu 26.31-35; Márkus 14.27-31; Rúkas 22.33-34)

³⁶ Semun Pítiur Jesusan aniasmiayi “Uunta, ¿tua wéam?”

Jesussha tímiayi “Wi wéajna nuí yamaikia winichminiaitume. Tura ukunam winittiarne.”

³⁷ Nuyá Pítiur tímiayi “Uunta, ¿urukamtai yamaikia winichminiaitiaj? Ámin yáin̄tajtsan jakataj tajai.”

³⁸ Jesussha tímiayi “¿Nekasmek táme? Ti nekas tájame, atash shiniatsain Winia menáintiú nat-santrurtatme” tímiayi.

14

Jesus Yus-jintiaiti

¹ “Kúntuts pujusairap. Yus enentáimtustarum, Winiasha enentáimtursatarum.

² Winia Aparuú átum pujustin ti ankant awai. Tura nuna iwiarataj tusan Aparuú wéajai, nekasaiti. Nekaschaitkiuinkia ¿itiurak ujakaajrum?

³ Tura iwiaaran amukan ataksha tátatjai. Tura tana yaruaktatjarme, wi pujamunam atumsha pujusúk tusan.

⁴ Wi wéaj nu nékarme tura jintiasha nékarme” tímiayi Jesus.

⁵ Tumas tímiayi “Uunta, Ame weam nu nékatsji. ¿jintiasha itiurak nekaattaj?”

⁶ Jesussha tímiayi “Wi nekas jintiaitjai. Wíjainchu wekaana nuka winia Aparuú jeatniun penké tujintiawai. Tura Wisha tuke nekas tiniu asan nekas ana nuna shuáran nékamtikiajai. Wisha shuáran yamaram iwiaakman tuke amuukashtinian súwitjai.

⁷ Winia nékarkurmeka winia Aparsha nekaawaintrume. Yamaisha Nii wáinkia asarum nékarme” tímiayi.

⁸ Nuinkia Jiripisha tímiayi “Uunta, Apasha wáinkiarka maak.”

⁹ Jesussha tímiayi “Jiripi, atumjai ti pujusu aisha ¿tuke nékartsumek? Winia wáitkia nuka Winia Aparnasha wáinkiaiti. ¿Itiurak, nuikia, “Apasha wáinkiarka maak” tame?

¹⁰ Winia Aparjaj̄i tsaniñkian pujakun tura winia Aparsha Wijjaj̄i pujakui tuke chikichkiitji. ¿Nu nékatsrumek? Wi tájarmena nu Winia chichampruchuiti. Yus Apa Winí pujak ni wakeramun takaawai.

¹¹ Nekaatarum. Wisha winia Aparjaj̄i tsaniñkia pujakur nekas chikichkiitji. “Nu chicham itiurchataiti” enentáimkiurmeka wi túramu nuikia enentáimpratarum. Wi túramujaj̄i chikichik áj̄inia nu páantchakait.

¹² Wi tájarmena nu ti nekasaiti. Winia enentáimturna nu Wi túrajna nuna túrattawai. Tura winia Aparuj̄i wéakui nuna nan̄kaamas tujintiamun túrattawai.

¹³ Ashí Winia enentáimtursarum seatrumna nuna amastatjai. Nújaj̄iñkia winia Apar shiir awajnastatui.

¹⁴ Winia enentáimtursarum seakrumniñkia ashí túrattajai’ tímiayi.

Jesus Yusa Wakan̄in akupkattawai

¹⁵ ‘Atumsha anentkurmeka winia chichamur umiktarum.

¹⁶ Tura wéakun winia Aparun chikichan akup-turmakti tusan seattajai. Niisha atumjaj̄i tuke pujak atsantamprartatui.

¹⁷ Nusha Yusa Wakan̄inti. Yus-shuarcha Nin nekaachmin áiniawai. Tuma asamtai ni enentáin wayachminiaiti. Antsu átumka atumi enentáin pujakui Nii nékarme. Niisha atumí enentáin tuke pujustatui.

¹⁸ Mitiaikia áitkiasnak ikiukchattajrume. Atum̄in atak tátatjai.

19 Ishichik tsawant nan̄kaasmatai chíkich shuar irunna nu wáitkiachartatui. Tura Wi iwiaaku asamtai átumka nu iwiaakmajai pujustatrume. Tuma asarum wáitkiattarme.

20 Tura nu tsawantai ju nekaattarme. Wisha winia Aparjai tsaniñkia pujakur chikichkiitji. Núnisnak Wisha atumjai tsaniñkian pujajai. Tura atumsha Wijjai tsaniñkia pujarme.

21 Shuar Winia anentuka wi akupkamun nekáa umíawai. Nú shuarnaka winia Aparsha aneawai. Wisha nin anejai tura nekarati tusan iniaktustatjai.” Jesus nuna tímiayi.

22 Chíkich Jútas, Iskariútichu, tímiayi “Uunta, ¿urukantai ashí shuarnum iniaktutskesha aya in iniaktustatam?”

23 Jesus tímiayi “Winia anentuka tájana nuna enentáimtawai. Winia Aparsha nu shuaran aneat-tawai. Tura Wisha winia Aparnum nu shuarjai tsaniñkia pujustatji.

24 Antsu Winia anentchaka tájana nuna enentáimtatsui. Átum ántarmena nú chichamka wíniachuiti, antsu Yus Apa Winia akuptukua Núnaiti’ tímiayi.

25 ‘Atumjai tuke pujakun nuna tájarme.

26 Yus Apa ni Shiir Wakanin atumin yáinmak at-santamprarat tusa akupturmaktatrume. Wi seam túrattawai. Nu Wakancha ashí Wi ujakjarmena nuna atak enentáimtikramprar ashí unuitiampraratui’ tímiayi.

27 ‘Imiatkinchanum pujustarum. Imiatkinchanum pujajna núnisrumek pujustarum tusan amaajai. Jú nun̄kanman̄ka warastin wáinkiashtatrume. Antsu itiurchatnum

pujayatrumkesha Wijjai imiatkinchanum
pujustatrum. Ashamtsuk pujustarum. Itiurchat
enentáimprairap.

²⁸ Nuik timiaj nu antukmarme. Aparuí
wena atak atumiín tátatjai. Winia Aparka
Wijjai nankaamas úuntaiti. Tuma asamtai ti
nekas anentkurmeka “Aparuí wéajai” takui ashí
warasaarme.

²⁹ Nuka túmatsain ujaajrume. Túrunamtai nuyá
Winia enentáimtursattarme” tímiayi.

³⁰ ‘Jú nunkanmayan akupin winiakui atumjai
núkap chichaschattajai yamaikia. Wíniaka nupet-
tukchamniaiti.

³¹ Tura Wikia winia Aparun aneajai tura Nii
akupturkama nuna tuke túrajai. Ashí shuar nuna
nekaawarti tusa ashí túrunatniuiti. Wajaktiarum.
Juyá wetái’ tímiayi.

15

Numi arakma áintsanketjai

¹ ‘Winia iwiaakmarun amaakun numi arakma
áintsanketjai. Wikia kampuintjai atumsha
kanawentrume. Winia Aparsha arakan wáiniua
núnisaiti.

² Winia kanawernasha nereatsna núnaka tsupik
ájapeawai. Tura nereana núnaka púruawai nú nukap
nerekat tusa.

³ Wi ujakjarmena nujai puruarmaitrume.

⁴ Numí kanawesha kampuin áchitkiachkunka
ninki nerekchamniaiti. Núnisrumek atumsha
Winí áchitkiachkurmeka nerekchamniaitrume. Wi
atumjai áchitkij núnisrumek atumsha Winí tuke
áchitkia atarum’ tímiayi.

⁵ ‘Wikia kampuintjai atumsha kanawentrome. Kampuĩnkia kanawen áchitkia núnisnak achiakjarme. Tura kanawe ni kampuiniñ áchitkia núnisrum Winí áchitkia atarum. Túrakrumka núkap nerektatrome. Antsu Wíjiaĩnchuka penker túratin penké tujintiarme.

⁶ Winí áchitkiachuka ajapam kukartatui. Kanawesha kukarmatai shuar irumkar áesawartatui’ tímiayi.

⁷ ‘Tuke Winí áchitkiaitkiurmeka tura winia chichamprusha kajinmattsuk emetarmeka átum wakerarmena nu seakrumin amastatjai.

⁸ Átum núkap nereakrumniñkia ashí shuar “Nekas Jesusa unuiniamurĩnti” túramartatui tura winia Aparnasha shiir awajsartatui.

⁹ Winia Apar anenna nútiksanak Wisha atumin aneajrume. Winia aneamur tuke atarum.

¹⁰ Winia Aparu akupkamurĩn umiakun tuke ni aneamurĩntjai. Núnisrumek winia akupkamur umiakrumka tuke winia aneamur átatrome’ tímiayi.

¹¹ ‘Wi waraajna áintsarmek warastarum tusan nuna tájarne. Tura ti shiir warastatrome.

¹² Wi akupkamu júiti: “Wi aneajrumna nútiksarmek ashí anenaitiarum.”

¹³ Shuar ni amikrĩn yáĩntaj tusa jakañka ti anenkartichukait.

¹⁴ Wi akupeamu takaakrumka atumsha winia amikruitrome.

¹⁵ Takarniuka ni uuntri takaana nuna nékatsui. Tuma asantai “winia takarniuruitrome” tátsujrume. Antsu ashí winia Apar táman ujaku asan “winia amikruitrome” tájarne.

16 Aya atumí enentáimsamurijjain Wíi shuar ajaschamarme. Antsu akatramur ajastarum tusan atumniaka achikjarme Wi. Winia takatur takastiniaitrome. Túrarum péñker túratniuitrome nerektinia áintsarmek. Tura nu nere amuutsuk tuke átiniaiti. Tuma asantai winia Apar searmena nuna amastatui.

17 Júnaka akupeajrume: Nuamtak mai anenai ajatarum' tímiayi.

Yus-shuarcha Jesusnasha Níiniuncha nakitiaini-awai

18 Ju nuñkanmaya shuar Winia emka nakitru-rar atumniasha nakitramarme.

19 Atumsha ju nuñkanmaya shuaraitki-urminkia niiniua nútiksañ anenmaintrume. Antsu Wíi shuar ajastarum tusan ju nuñkanmaya achikmajrume. Túramtai nekas ju nuñkanmayanchuitrome yamaikia. Nu asantai nu shuar nakitramainiawai.

20 “Takarniuka ni uuntri nañkaamaschaiti” tíchamkajrum. Shuar Winia yajauch awajtusaru ásar atumniasha yajauch awajtamsartatui. Chikichcha umirtukaru ásar atumniasha umirtamkartatui.

21 Winia Akuptukun nékachu ásar Winia enentáimturkurmin yajauch awajtamsartatui' tímiayi.

22 ‘Wi tana Yus-Chichaman nin ujakcham-tainkia tunaanum sumamacharaayi. Antsu ujakma ásar “Nékachkun túraitjai” tíchamin áiniawai.

23 Winia nakitruinia nuka winia Aparnasha nakitiainiawai.

24 Aents penké túrachman túrachuitkiuin-kia tunaanum sumamacharainti. Antsu wi túramun

wáinkiaru áiniayat Winiasha tura winia Aparnasha nakitiainiawai.

²⁵ Yaunchu Yus akupkamunam áarmaiti:
“Penké ántar nakitrurarmai.”

Nu chicham uminkiatu tusa túrunaiti’ tímiayi.

²⁶ ‘Tura atsantamprattsa yáinmana nuna winia Aparu^uya akuptuktatjarme. Niisha tuke nekas tiniu Wakaniiti. Niisha Yusai^ya taa atumin nekamtikramprattarme.

²⁷ Atumsha yaunchu Wijiaⁱ pujusu asarum nekamtikiattarme’ tímiayi.

16

¹ ‘Átum kanartukairum tusan júⁿaka tájarme.

² Israer-shuar iruntainiumia jii^ki akuptamkattarme. Nu arantcha mantamainiaksha “Yúsan shiir awajsattsan túrajai” tiártatui.

³ Nu shuar Winiasha tura winia Aparnasha nékachu ásar túrutmawartatui.

⁴ Núnaka yamáⁱ tájame. Tura túrunamtai “núⁿisaⁿ átini^aiti” timiaj nu nekaarum itiurchat enentáimprairap’ tímiayi.

Yusa Wakaní túrana nu

‘Atumjaiⁱ tuke pujá asan núnaka yaunchu ujakchamajrume.

⁵ Antsu yamaikia wáketjai winia Akuptukmia nujaiⁱ pujustaj tusan. Tuma áin^u wéajna nu ininrat-srume.

⁶ Antsu nuna takui ti kuntuts enentáimprarme.

⁷ Tura Wi wématai atumjaiⁿkia nuna nan^kaamas péⁿker átatui. Iis, Wi wéaknaka atumin yainmaktinia nuna akupkattajai tura wéachkuin^kia táchattawai. Nuka ti nekasaiti.

⁸ Yusa Wakaní taa ashí jú nunkanmaya aentsun ju menaintiun nekamtikiattawai. Ni tunaari aan nekamtikiattawai. Péñker tunaajainchu wekasamniana nunasha nekamtikiattawai. Tura Yus tunaanum súmamtikiamniana nunasha nekamtikiattawai.

⁹ Winia enentáimturainiachu tunáarintin áiniawai.

¹⁰ Winia Aparuí wáketkui wáitkiashtatrome. Tuma asamtai ashí shuar wi péñker tunaajainchu wekaamun nekaawartatui.

¹¹ Tura ju nunkanam akupniunka Yus tunaanum súmamtikia asa shuarnasha súmamtikiamniami. Nuna paant nekaawartatui' tímiayi.

¹² 'Nu arantcha núkap tíntjiarme túrasha átumka nekaachaintrume.

¹³ Yusa Wakaní ashí nekas tiniu asa ashí nekasa nuna unuitiamprattarme. Ni enentáimmiajai tíchattawai antsu winia Aparuí antukma nuna ujatmaktatui. Ukunam átatna nunasha ujatmaktatui.

¹⁴ Ashí Wínian ujatmak Winia shiir awajtustatui.

¹⁵ Ashí winia Apar takakna nusha Wíniaiti. Nu asamtai "ashí Wínian ujatmaktatui" tajai' tímiayi.

Kúntuts pujuiniayat ukunam warasartatui

¹⁶ 'Ishichik pujusrum Winia wáitkiashtatrome. Nuyá ataksha ishichik pujusrum ataksha wáitkiattarme. Wisha winia Aparuí wéajai" tímiayi.

¹⁷ Nuyá ni unuiniamurí nuamtak aniniaisarmi-ayi "¿Jú chichamsha warimpait? "Ishichik pujusrum wáitkiashtatrome tura ataksha ishichik pujusrum wáitkiattarme tura Aparuí wéajai" tátsuk.

18 “Ishichik pujusrum” tana nusha ¿warimpait? Nii tana nu ántatsji” tiarmiayi.

19 Jesussha nin aniaštai táman nekáa tímiayi “Ishichik pujusrum wáitkiashtatrumé nuyá ataksha ishichik pujusrum wáitkiattarme” tímiajai. ¿Núchakait átum initrustin wakerarmena nu?

20 Ti nekas tájarme: Átumka kúntuts pujusrum úttiatrumé tura Yús-shuarcha warásártatui. Tuma ainkⁱ átum kúntuts pujayatrumek ukunam warastatrumé.

21 Iis, nuwasha jurertin tsawant jeamtai najiamiak wáitiatsuk. Tura uchin jurerka ti waraak wáitsamunka enentáimtsui.

22 Atumsha núnisrumek yamaik kúntuts pujarme. Tura atak íttjarum tusan winiakui ti shiir atumí enentáin warastatrumé. Nu warastinian juru-tramkichminia ániawai.

23 ‘Nu tsawantinkia penké ininsashtatrumé. Ti nekas tájarme Winia enentáimtursarum winia Apar searum nuna ashí amastatui.

24 Yamaisha Winia enentáimtursarum winia Apar seachurme. Seakrumniñkia amastatui ti shiir warasaruk tusa’ tímiayi.

Jesus jú nuñkanmayan nupetkaiti

25 ‘Métek-taku chichamjai nakumkan nuna tímiajai. Tura ukunmanka nujai chichatsuk winia Aparnan paant ujaktatjarme.

26-27 Nu tsawantaj átumka Winia enentáimtursarum winia Apar seattarme. Winia Aparsha atumin anea asamtai Wi Nin áújsatin atsumashtatrumé. Winia anentu asarum tura winia Aparuía taman enentáimtakrumin Niisha anenmawai.

28 Winia Aparuíya jíinkin jú nunkanam táwitjai. Yamaikia jú nunkanmaya jíinkin ataksha Aparuí wáketjai” tímiayi.

29 Nuyá ni unuiniamuri tiarmiayi “Yamaikia métek-taku chichamjainchu chichaame.

30 Mash nékaitme. Shuar Ámin ininmatsainin péñker áimkiatin nékame. Nu nekaar Ame nekas Yúsnumiaitme tu enentáimtaji” tiarmiayi.

31 Tura Jesus tímiayi “¿Nekasash enentáimtarum?

32 Ti warik átumka ashamkarum niisháa tsakiñmaktatrumé tura Winiak ikiurkittiarme. Antsu winia Apar pujakui Wiki pujatsjai.

33 Winia enentáimturkuram imiatkinchanum pujusarat tusan tájarme. Jú nunkanam ti wáitsattarme. Tura Wi jú nunkanmayan nupetka asamtai warastarum” tímiayi Jesus.

17

Jesus ni unuiniamurin Yúsán áujtawai

1 Nuna ti Jesus nayaimpinmaani íimias tímiayi “Aparu, yamá*i* jeayi ame Uchiram shiir awajsatin. Núnisan ame Uchirmisha péñker awajtam-sattawai.

2 Ashí shuara Akupniuri najataitme. Nujainkia Winia surusumna nú shuaran yamaram iwiaakman tuke amuukashtinian súsaitjai.

3 Aparu, chíkich atsawai. Amek nekas Yúsaitme. Wisha Jesuskrístuitjai Ame akuptukmamna nu. Nu asamtai ashí shuar nuna enentáimtak yamaram iwiaakman tuke amuukashtinian takakui.’

4 ‘Ashí túratniun akuptukmamna nuna amukuitjai. Túran jú nunkanam shiir awajsaitjame.

5 Nuna túramtai, Aparu, ti yaunchu jú nunka atsaisha Ámijjai pujakui shiir awajtusmamna núnismek yamaisha shiir awajtusta.’

6 ‘Ashí jú nunkanmaya surusmamna nú shuaran Ámin nekamtikiamjai. Áminiu áiniakui surusmame. Niisha ame chichammin umirtámkaruiti.

7 Ashí Wi takaajna nu Amek surusuitme. Niisha nuna nékainiawai.

8 Ame chichamem surusmam nuna ujakam niisha umirtámkaruiti. Ame akuptukakmin Amiiniya táwitjai. Nu nekasaiti tu enentáimtuiniawai.’

9 ‘Nin yaínkiarta tusan seajme. Jú nunkanmaya shuaran Ámin enentáimturmainiatsna nuna seattsujai. Antsu Ame surusmam nuna, Áminiu ajar-matai, yaínkiarta tusan seajme.

10 Ashí Winia ainia nuka Áminiuiti. Tura ashí Áminiu ainia nuka Winia áiniawai. Winia péñkerusha ni túramunam paant awajsaiti.’

11 ‘Wikia yamaikia jú nunkanam pujuschattajai. Tura nu shuarka juí pujuartatui. Antsu Ámijjai pujustajtsan winiakui ashí surusumna nuka, Aparu, ti shiir asam ame kakarmarmijjai wáinkiata. Wisha Ámijjai chikichik ájinia núnisan niisha ashí iruntrar chikichik ajasarti.

12 Juí niijjai pujakun ame kakarmarmijjai ti péñker wáinkiamjai. Antsu Yus-Chichamnum aarma uminkiatu tusa aya chikichik menkakaiti. Niisha tuke emesnartinia núiti.’

13 ‘Yamaikia Amijini winiajai. Tura juí tuke pujakun juna tájame. Niisha Wi waraajna núnisar ti shiir warasarat tusan tajai.

14 Wi jú nuṅkanmayanchuitjai. Niisha núnisanṅ jú nuṅkanmayanchu áiniawai. Tuma asamtai ame chichammin Wi susamtai jú nuṅkanmaya shuarka nin nakitiainiawai.

15 Jú nuṅkanmaya júki tusan seatsjame. Antsu íwianch nin nupetkainṅ tusan seajme.

16 Wi juyanchuitiaj áintsanṅ niisha juyanchu áiniawai.

17 Ame chichammin ti nekasa nuna ántuiniakui péñker awajsata.

18 Juya shuarnum akuptukmam áintsan Wisha nin chíkich shuarnum akupeajai.

19 Aya Áminiunak takastaj tusan enentáimtimjai. Túra asamtai niisha aya Áminiunak takastinian enentáimpratin áiniawai' áujtak tímiayi.

20 'Aya níniunkeka seatsjame antsu ashí ni chichamen antukar Winia enentáimtusartatna nusha ame yáinkiartha tusan seajme.

21 Ashí niisha chikichkiniak enentáimtusarti tusan seajme. Wisha Amesha, Aparu, chikichik ájinia núnisanṅ niisha Iijjai iruntrar chikichik ajas-tai tusar seajme. Wíi shuar chikichik najanata tusan seajme. Nuyá ju nuṅkanmaya shuar akup-tukuitmena nuna nekaawartatui.

22 Ame shiir awajtursamna núnisnak Wisha nin shiir awajsaitjai. Iikia chikichik ájinia núnisanṅ niisha chikichik ajasarti tusan túraitjai.

23 Wi ni enentáin pujakui Amesha Winin pujak-min peñké chikichik ajasarti. Túramtai ashí shuar juna nekaawartatui: Ame akuptukuitme, tura Winia anenmena áintsam nu shuarsha aneame. Wíi shuar chikichik ajasmajai ashí shuar nuna nekaawartatui.'

²⁴ ‘Aparu, shuar surusmam nu, Wi pujustatjana nuí pujusarti tusan seajme. Tura ti shiir awajtusmamna nuna ísarti tusan nuna seajme. Ju nuñka najanchamunmañ tuke anentin asam ti shiir awajtusuitme.

²⁵ Aparu, ti péñker áminin ju nuñkanmaya shuar nekarmainiatsui. Antsu Wí nékajme. Ju shuarsha ame akuptukman nékainiawai.

²⁶ Nú shuaran Ámin nekarmawarti tusan jintintiaitjai. Tura nu arantcha jintintiattajai. Nújainkia Wisha ni enentáin pujurkui Winia anenmena áintsan niisha anenkratin ajasartatui” áujtak tímiayi Jesus.

18

Suntar Jesusan achikiarmiania nu

(Mateu 26.47-56; Márkus 14.43-50; Rúkas 22.47-53)

¹ Jesussha nuna tinia amuk ni unuiniamurijjai Setrun entsá katiñ numi arakmanum wémiayi.

² Jútassha Nin suruktajtsa pujumia nuka nu ajan nekaamiayi. Untsurí tsawant Jesus ni unuiniamurijjai nuí iruntramtai Jútas Jesusan nuí wáinkiatniun enentáimpramiayi.

³ Tura untsurí suntarjaisha Jesusan tariarmiayi. Pariséusha Israer-shuar Patri uuntrisha suntarnasha Yusa Jeen wáiniuncha Jesusan achikiarat tusa akupkarmiayi. Niisha machitniasha nankincha rámparancha jiniasha júkiar weriarmiayi.

⁴ Jesussha ashí átinia nuna neka asa jiintiuki “¿Ya eaarum?” tímiayi.

⁵ Niisha “Nasarétnumiá Jesus” tiarmiayi.

Jesussha “Wiitjai” tímiayi.

Jútassha Jesusan surukua nu niijjai pujuarmiayi.

⁶ Tura Jesus “Wiitjai” takui ti ashamkar úkumur waketainiak iniaararmiayi.

⁷ Ataksha Jesus “¿Ya eaarum?” tímiayi.

Niisha “Nasarétnumiá Jesus” tiarmiayi.

⁸ Nuinkia Jesus tímiayi “Wiitjai, tájarme. Winia eatkurmeka Wíi shuar ainia júka waketkiarti” tímiayi.

⁹ Jesus nuik aujuk “Winia Apar surusma nu menkakacharai” timia nu uminkiatu tusa Jesus “waketkiarti” tímiayi.

¹⁰ Nuyá Semuñ Pítiur machitian jusa Marku kuishin untsurnumaani tsupirkamiayi. Markussha Israer-patri uuntri takarniuriyayi.

¹¹ Túramtai Jesus Pítrun tímiayi “Machitrumka awainki ikiusta. Winia Apar wáitsatniun surakuinkia ¿wáitsashtinkaitaj?”

Israer-patri úuntriniam júkiarmiania nu

(Mateu 26.57-58; Márkus 14.53-54; Rúkas 22.54)

¹² Nuinkia apach suntarsha ni kapitiantrisha Yusa Jeen wainniusha Jesusan achikiar jinkiwarmiayi.

¹³ Nuyá Anasa jeen júkiarmiayi. Anassha Kaipiasa weariyayi. Tura Kaipias nu uwitin Israer-patri uuntriya.

¹⁴ Kaipiasa nuik “¿Ashí Israer-shuar mesertin pénerkait. Antsu aya chikichik shuar jákatin pénerchakait?” timia núiti.

Pítiur Jesusan natsantramiania nu

(Mateu 26.69-70; Márkus 14.66-68; Rúkas 22.55-57)

15 Semuñ Pítíur chíkich unuiniamujai Jesusa uku weriarmiayi. Israer-patri uuntri nú unuiniamunka nékauyayi. Tuma asamtai ni jeen jeawar, suntar Jesusjai aa tanishnum wáiniakui niisha wayamiayi.

16 Tura Pítíur aa wáitiniam wajaamiayi. Túramtai chíkich unuiniamu jiinki wáitin wáinia nú nuwajai chichas Pítrun awayámiayi. Nui nékanu asa yúpichuch awayámiayi.

17 Waiti wáinniusha Pítrun aniasmiayi “¿Amesha nuna unuiniamurinchukaitiam?”

Pítrusha “Atsá, núchaitjai” tímiayi.

18 Tsetsek asamtai suntarsha tura nui takarniusha jinia ikiapárar ni nawen anaak pujuarmiayi. Pítrusha nui pachiiniak anamuk pujumiayi.

Kaipias Jesusan aniasmiania nu

(Mateu 26.59-66; Márkus 14.55-64; Rúkas 22.66-71)

19 Israer-patri uuntri Jesusan aniasmiayi “Ame unuiniamurmesha ¿ya ainia. Tura warí nin jintintiaitiam?”

20 Jesussha tímiayi “Ashí íimiainiañ tuke etserniuitjai. Israer-shuar iruntainmasha Yusa Uunt Jeencha Israer-shuar irunainia nui arantut-suk tuke etserkaitjai.

21 ¿Urukamtai Winia inintiam? Winia chichamprun antukua nu aniastarum. Wi timian nii ujamakarti. Wi timiancha niisha nékainiatsuk.”

22 Jesus nuna takui Yusa Jeen wáiniua nu nui pujá Jesusan yapiniam awati tímiayi “¿Núnisan nekas úuntnum chichastinkait?”

23 Jesussha tímiayi “¿Warinmampa yajauch aa? Turuttia. Tura tájana nu péñkeraitkiuñkia ¿urukamtai awattiniam?”

24 Nuyá Anas Jesusan jinkíá Kaipias takaamunam akupkamiayi Kaipias Patri uuntri asamtai.

Pítiur ataksha Jesusan natsantramiania nu
(Mateu 26.71-75; Márkus 14.69-72; Rúkas 22.58-62)

25 Tuke Anasa jeen chichainiaí Pítiur jinia anamuk puján shuar aniak “¿Amesha Jesusa unuiniamurinchukaitiam?” tiarmiayi.

Pítrusha “Atsá, wíchaitjai” tímiayi.

26 Chíkich takarin, Marku shuari, nuí pujumiayi. Pítiur Marku kuíshin tsupirkamia nuna shuari asa tímiayi “¿Ajanam Jesusjai wekaamin wáinkiachmakajam?”

27 Pítrusha ataksha “atsá” taiñ atash shiniukmiayi.

Piratu Jesusan aniasmiania nu
(Mateu 27.1-2, 11-14; Márkus 15.1-5; Rúkas 23.1-5)

28 Nuyá Kaipiasaiya Jesusan júkiar tsawant tsawaamunam apach kapitíán Piratu takatai jeenam ejeniarmiayi. Israer-shuarsha ni uuntri akupkamia nunisar wapik ajasaj tusar nu jeenam wayacharmiayi. Wayawarka paskua nampernum yurumáchmin áirmiayi.

29 Nu asamtai Piratu niijiaí chichastaj tusa jíinki tímiayi “¿Jú áishmansha warí tunáa túrait?”

30 Niisha “Tunaarinchaitkiuñkia amiini itiachajai” tiarmiayi.

31 Tutai Piratu tímiayi “Atumek júkirum atumí akuptammarijiai ni tunaari nekaatarum.”

Israer-shuarsha tiarmiayi “Antsu iikia Israer-shuartikia tunáa shuarsha máachminiatji.”

32 Yaunchu Jesus ni jákatniurin enentáimtus “Wi awajnitniuitjai” tímiayi. Niisha krúsnum awaj-nain asantai apach máataijiai Nii timia nu uminkiamiayi.

33 Piratusha atak jeá wayá Jesusan untsuk “¿Ámeke Israera Uunt Akupniurinkaitiam?” tímiayi.

34 Jesussha tímiayi “¿Amekek nu inintram. Kame chíkich túramainiatsuash?”

35 Piratusha tímiayi “¿Wi Israer-shuarkaitiaj? Amee shuarak Israer-patri uunrijiai winin itiar-marai. ¿Warí tunáa túraitiam?”

36 Nuinkia Jesus tímiayi “Wi jú nuñkanam akupniuchuitjai. Juyaitkiuinikia Winia nemartuiniana nu máanaikiaraayi. Túrawarmatai Israer-shuarnum surutkacharaayi. Antsu juyañ akupniuchuitjai.”

37 Piratusha “¿Nuikia ame nekas uunt akupniukaitiam?” tímiayi.

Jesussha tímiayi “Ee, ame támena nu nekasaiti. Jú nuñkanam akiinian ashí shuaran nekas ana nuna ujaktinian táwitjai. Ashí shuar nekas ana nuna umirniuka Wi táman ántawai.”

38 Tura Piratu “¿Nekasa nusha warimpiait?” tímiayi.

*Piratu Jesusan mantamnatniun tímiania nu
(Mateu 27.15-31; Márkus 15.6-20; Rúkas 23.13-25)*

Piratusha nuna tj, atak Israer-shuarjai chichas-tajtsa jiinki tímiayi “Jú aishmañka tunaarin penké wáittsujai.

³⁹ Tura ashí uwitin paskua nampernum sepun-maya shuar ankant akupkatniuiti. Núnisrum tuke searme. Tuma asamtai, ¿yamaikia Israera Uunt Akupniurin ankant akupkattajak?” tímiayi.

⁴⁰ Nuiñkia ashí kakantar untsumainiak “Ju akupkaip; antsu Parapás akupkatá” tiarmiayi. Nu Parapássha kásauyayi.

19

¹ Nuyá Piratu suntaran akupkamiayi Jesusan asutiáwarat tusa.

² Suntarsha Jesusan wishikrar tawasap jañki najanamun etsenkrumtikiarmiayi. Yamakai pushincha uunt akupniua áintsan áentsrarmiayi.

³ Nuyá “Israera Uuntria, kakaram ajasta” tiar yapiniam awatiarmiayi.

⁴ Nuyá Piratu atak jiinki tímiayi “Átum wáinkiarum nekaatarum tusan Jesusan jiiktatjai. Wikia tunaarinkia penké wáittsujai.”

⁵ Tímiatai Jessusha jañkin etsenkruku tura pushin yamakairman entsaru jiinkimiayi. Tura Piratu nui káunkarun tiarmiayi “Pai juiti, íistarum.”

⁶ Israer-patri uuntrisha suntarsha Jesusan íisar ataksha ataksha kakantar untsumainiak “Krúsnum jakati” tiarmiayi.

Piratusha “Átum jukiirum máatarum. Ni tunaarin penké wáittsujai” tímiayi.

⁷ Tura Israer-shuar tiarmiayi “Nu shuar “Yusa Uchirintjai” takui jákatniuiti. Iiniu akupeamu aarma nui núniskete” tiarmiayi.

8 Nuna antuk Piratusha nu nankaamas ashamkamiayi.

9 Ataksha init wayá Jesusan aniasmiayi “¿Tuyampaitiam?” Tura Jesussha penké áikchamiayi.

10 Nuyá Piratu tímiayi “¿Urukamtia winia airtsum. Wi jeajna nu nékatsmek? Wakeraknaka krúsnum máatniuncha tura ankant akupkatniuncha jeajai.”

11 Tutai Jesussha tímiayi “Yus nuna amaschaitk-iuinkia penké tujinkiaintme. Nu asamtai amiin surutka nu ámin nankaamas tunaarinniuiti.”

12 Piratusha nú chichamtaik Jesusan ankant akupkattsa wakerimiayi. Antsu Israer-shuar untsumainiak tiarmiayi “Ju ankant iniakmeka ame úunt akupniu amikrinchuitme. Juka “úunt akupniuitjai” taku atumí uunt akupniuri nemasrinti” tu untsumkarmiayi.

13 Piratusha taman antuk akupin pujutainium pujus Jesusan untsukmiayi. Nui kaya ukatkamu asamtai Israer-shuara chichamen Kapata anaikiarmiayi.

14 Paskua jisat jeatsain nantu tutupin ajatsain Piratu Israer-shuaran tímiayi “Uunt akupniuram íistarum.”

15 Tura ashí “Jakati, jakati, krúsnum máatá” tu untsumkarmiayi.

Tura Piratu “¿Atumí uunt akupniurin krúsnum máattajak?” tímiayi.

Tura Israer-patri uuntri tiarmiayi “Atumí uunt kapitiántrumek in akuptamji. Chíkichka atsawai.”

16 Tutai Piratu Jesusan krusnum mantamnati tusa tsankatkarmiayi. Tutai niisha Jesusan júkiar wearmiayi.

Jesusan krúsnum máawarmiania nu
(Mateu 27.32-34; Márkus 15.21-32; Rúkas 23.26-43)

17 Jesussha ni krusr̄i yanaki Kúrkuta náinnium wémiayi. Kúrkuta naar̄isha Israer-shuara chichamen “muuka ukunch” tawai.

18 Nuj̄i krúsnum ajintrurar awajainiarmiayi. Tura mai pae jimiara shuaran chikichik chikichik awajainiarmiayi. Tura Jesus ajapén ámiayi.

19 Piratusha Jesusa krúsrīn uunt áarman anujkamiayi. *NASARETNUMIĀ JESUS, ISRAERA UUNT AKUPNIURI*

Tu áarmauyayi.

20 Israer chichamjaisha Kriaku chichamjaisha Rúmanmaya chichamjaisha áarmauyayi. Menaintiu chichamnum aarma asamtai tura Jesusarén̄ pepru tjiuch̄ asamtai Israer-shuar ti untsur̄i áujiarmiayi.

21 Nu asamtai Israer-patri uuntrī Piratun jeariar “Israera Uunt Akupniuri” áaraip. Antsu “Israera Uunt Akupniur̄intjai tawai” tu aarta” tiarmiayi.

22 Tura Piratu nincha áikiar “Wi áaraj nuke átatui” tímiayi.

23 Suntarsha Jesusan krúsnum awajainiar ni entsarmar̄in kuátru akankar ankant ankant júkiarmiayi. Tura ni pushir̄in apatsuk najanamu asamtai jáaktinian nakitrarmiayi. Kame yakíya nun̄kaanī apaiyiachma takamtsukuyi.

24 Tuma asamtai suntar tiarmiayi “Juka jáakchatai. Antsu nakurakrin yának ati nu jukiti.” Nújain̄kia yaunchu Yus-Chichamnum aarma nu uminkiamiayi:

“Winia entsarmarun akantrarmiaiyi tura naku-rusar awakmakua nuna winia pushirun súarmiayi” áarmaiti.

²⁵ Krúsnumsha Jesusa nukurísha Kriúpasa nuarí Marisha tura Máktaranmaya Marisha wajaarmiaiyi.

²⁶ Jesus ni nukuríncha tura ni ti aneamu unuini-amuríncha nuí wajan wáiniak ni nukurín tímiayi “Nukuru, ju ame uchirmea áintsan atí.”

²⁷ Nuyá ni unuiniamuríncha tímiayi “Ju ame nukua áintsan atí.” Nu tsawantaik nu unuiniamuri ni jeen jukí awayámiayi.

Jesusa jakamuri

(*Mateu 27.45-56; Márkus 15.33-41; Rúkas 23.44-49*)

²⁸ Nuyá ashí uminkiamtai Jesus nuna nekáa yaunchu Yus-Papinium aarma uminkiat tusa “kitiamajai” tímiayi.

²⁹ Nuísha pininnum churuín ámiayi. Tura shuar nuna uruchjai ejampar sapapjai ijiu mukunaati tusa susamiayi.

³⁰ Jesussha churuínian najekaa “ashí túrunatniua nu mash uminkiai” tímiayi. Nuna ti, muuken nená jakamiayi.

Suntar Jesusan paenam nan kijai iji umiania nu

³¹ Nu tsawantai, kashinkia paskua námper uunt tsawantri asamtai tura ayampratin tsawant aa asamtai, Israer-shuar jaka ayashí nuí paant ain tusa nakitrarmiaiyi. Nu asamtai Piratun seainiak “Krúsnum ajintrurma ainia nuna kan kajin suntar kupirkarti. Nuyá wari jákarmatai krúsnumia júkiarti” tiarmiayi.

³² Nuyá suntarsha weriar emka krúsnum amia nuna kaṅkajin kupirkarmiayi. Nuyá chikichnasha Jesusjaj atsankiar ajintrurma nuna kaṅkajincha kupirkarmiayi.

³³ Tura Jesusan weantuk yaunchu jákaiti tusa kaṅkajin kupirtsuk

³⁴ suntar aya paenam ijiumiayi. Ijiumtaisha nu chichamtaik numpa yumijaj puarmiayi.

³⁵ Wi, Juan, nuna wainkia asan nekas tajai. Atumsha Yus enentáimtustarum tusan tí nekas tajai. Wi áarajna nu nekasaiti nékajai.

³⁶ Yaunchu Yus-Chichamnum aarma uminkiat tusa túrunaiti:

“Ni ukunchin kupirkachartatui” tu áarmaiti.

³⁷ Tura chikichcha:

“Ijiuarmiania nuna wáinkiertatui” tu áarmaiti.

Jesus iwiarsamu amiania nu

(Mateu 27.57-61; Márkus 15.42-47; Rúkas 23.50-56)

³⁸ Nuyá Arimatéanmaya Jusé Jesusa ayashin jukitiaj tusa Piratun seamiayi. Nu Jusé Jesusan enentáimtaitiat Israer-shuara úuntrin ashamak paant nemarsachmiayi. Niisha seamtai Piratu “Jukitia” tímiayi. Tutai Jusé Jesusa ayashin jukimiayi.

³⁹ Nikiuté musha Jesusjaj chichastaj tusa kashi tarimia nu jimiará kunḡkuin pachimpramun ti nukap sumak itiamiayi. Mira kunḡkuinniasha aruí kunḡkuinniasha sumakmiayi.

⁴⁰ Nuyá Jusé Nikiuté mujaj Jesusa ayashin júkiar kunḡkuinian kuérar jaanch esarmajaj penuararmiayi. Israer-shuar tuke nunisar ikiúu árimiayi.

⁴¹ Jesus krúsnum maamua nuĭ aja tíjiuch ámiayi. Nu ajanmasha waã náinnium paka taurma ámiayi. Nusha yama taurma asamtai jaka nuĭ ikiuschamuyayi.

⁴² Nu waasha tíjiuch asamtai tura Israershuara ayampratin tsawantri jeatemamtai Jesusa ayashín nuĭ iwiarsarmiayi.

20

Jesus nantakmiania nu

(Mateu 28.1-10; Márkus 16.1-8; Rúkas 24.1-12)

¹ Tumintincha káshik kirit aĭn Máktaranmaya Marí Jesus iwiarsamunam ístajtsa wémiayi. Jesusan iwiarsar kaya uuntjai waan atutkarmiayi. Tura Marí nuĭ jeá nu kaya uraimiun wáinkiamiayi.

² Nuna wáiniak Semuñ Pítiur pujamunam tsékenki wémiayi. Chíkich unuiniamuri Jesus ti anemia nusha nuĭsha pujumiayi. Tura Marí tímiayi “Iwiarsamunmaya ii Úuntrin júkiarai. Tura ¿tuíntsuk ikiusara?”

³ Pítrusha chíkich unuiniamurijjai jíinkiar iwiarsamunam iyuwarmiayi.

⁴ Mai métek tsékenkiar Pítiur jeatsain chíkich unuiniamuri iwiarsamunam emka jeamiayi.

⁵ Niisha wayatsuk tsuntsumá iis penuarmarinĭkia nuĭ tepan wáinkiamiayi.

⁶ Nuyá Semuñ Pítiur ukunam jeá iwiarsamunam wayá penuarmari nuĭ tepan wáinkiamiayi.

⁷ Chíkich jaanchcha Jesusa muuken penuarma nusha nanerma niisháa tepan wáinkiamiayi.

⁸ Nuyá chíkich unuiniamurì emka tamia nusha iwiarsamunam wayamiayi. Niisha túruna wáiniak “Jesus nekas nantakni” tu enentáimpramiayi.

⁹ Nuna wáintsuk Yus-Chichamnum “Jesus jakamunmaya nantaktiniaiti” áarman áujsariat nekaacharmiayi.

¹⁰ Nuyá mai ni jeen waketkiarmiayi.

Máktaranmaya Maríncha Jesus wantintiukmiania nu

(Márkus 16.9-11)

¹¹ Tura Marikia iwiarsamunam juak úutu pujumiayi. Niisha úutiatañ tsuntsumá iwiarsamunam ímsamiayi.

¹² Tura Jesusa ayashí nuik tepesmanum nayaimpinmaya suntar puju entsaru jímiar pujan wáinkiamiayi. Chikichik múuknumaani tura chíkichka nawenmaani pujumiayi.

¹³ Nayaimpinmaya suntarsha “¿Urukamtai úutam?” tiarmiayi.

Marísha tímiayi “Winia Úuntrun jurutkiarai tura ¿tuintsuk ikiusara?”

¹⁴ Nuna tí ayanmar Jesusan wáiniak Nin nekaachmiayi.

¹⁵ Jesus aniak “¿Urukamtai úutam. Ya eeam?” tímiayi.

Marisha ajan wáinnua nuiti tusa tímiayi “Uunta, ame ni ayashí jukimkia, tui ikiusmam ujatkata wi jurumkitiaj” tímiayi.

¹⁶ Nuyá Jesus “Mariya” tímiayi.

Tutai niisha ayanmar “Rapuni” tímiayi. Nusha Israer-chichamnum “Uuntá” tawai.

17 Jesussha tímiayi “Emetruawaip. Winia Aparuḡ wáatsjai. Antsu weme Wíi shuar titiá “Winia Aparuḡ nayaimpiniam wéajai. Niisha atumí Aparḡnti. Winia Yúsruiti tura atumí Yúsrinti” tawai titiá” tímiayi.

18 Nuyá Máktaranmayá Marisha Jesusa unuiniamurḡn wáiniak “Wi Úuntan wáinkiajai, tímiayi. Niisha juna mash túrutui” tu ujakarmiayi.

*Jesus ni unuiniamurḡn wantintiuḡmiania nu
(Mateu 28.16-20; Márkus 16.14-18; Rúkas 24.36-49)*

19 Nu tsawantaj, tumintin, ni unuiniamurḡ Israer-shuara úuntrin ašhamainiak kashi iruntrar waiti epeni pujuarmiayi. Túrasha Jesus áyatik wayamiayi. Tura ajapén wajas “shiir pujustarum” tímiayi.

20 Nuna ti, nuyá ni uwejeḡn ajintruamuncha ni paḡn ijiumuncha iniakmasmiayi. Ni unuiniamurḡsha Úuntrin wáinkiar shiir warasarmiayi.

21 Ataksha Jesus “Shiir pujustarum, tímiayi. Winia Apar akatar akuptukma núnisnak Wisha akatran akupeajrume” tímiayi.

22 Nuyá ni matsatmanumaanḡ umpuí tímiayi “Yusa Shiir Wakanḡ atumí enentáin wayati.

23 Shuara tunaarinḡkia átum “asakárti” tákurminkia tsanḡkurnartatui. Tura nu shuar “sumamati” tákurminkia tuke sumama pujawai” tímiayi Jesus.

Tumas Jesus nantakniun wáinkiamiania nu

24 Tura chikichik unuiniamu, Jímiampramu Tumas, Jesus tamia nuḡ pujuchmiayi.

25 Tura ukunam chikich unuiniamur_i ujainiak “Ti Uuntri_i wáinkiaji” tiarmiayi.

Tura Tumas tímiayi “Ajintruamur_i wáinkian uwejr_{un} awaintiatniuitjai. Tura paenumsha awaintiatniuitjai. Penké_i jaka asamtai aya nujai iniantkimiun enentáimtustatjai” tímiayi.

26 Chíkich tumiñtin ataksha Jesusa unuiniamur_i iruntrarmiayi. Nuñkia Tumassha niijiai pujuarmiayi. Tura waiti epenmianuman_ñ Jesus wayá ajapén wajas “Shiir pujustarum” tímiayi.

27 Nuyá Tumas_{an} tímiayi “Winia uwejr_{ur} ísam ame uwejr_{em} awaintiuata. Núnismek winia paerui_i uwejr_{em} awaintiuam ístá. Tura arantutsuk nekas enentáimtursata.”

28 Nuyá Tumas “Winia Úuntrua, nekas winia Yúsruitme” tímiayi.

29 Jesussha tímiayi “Winia wáitkiam nuin enentáimtursame. Antsu Winia wáittsuk enentáimturaru nekas shiir áiniawai” tímiayi.

Shuar Yusa Uchir_{in} enentáimtusarti tusa ju papi áarmaiti

30 Aentsti tujintiamuncha Jesus túramu ti untsur_i ju papinium áarchamu áiniawai. Tura ni unuiniamur_i mash wáinkiarmai.

31 Antsu Jesuska Kristu asa Yusa Uchir_{in}ti tu enentáimtustarum tusan júnaka áarmajai. Tura enentáimtakmin Jesus ni iwiaakmar_{in} yamarma nuna amastatui.

21

Entsá yantamnum Jesus siati (7) unuiniamur_{in} wantintiukmiania nu

¹ Tipirias antumianka káanmatkarin Jesus ni unuiniamurin wantintukiymiayi. Júnisanámiayi.

² Semun Pítrusha Jímiampramu Tumassha Kananmaya Natanaérsha Sepetéu uchirisha tura chíkich jímiar unuiniamurisha métek iruntrar pujuarmiayi.

³ Semun Pítrusha “Namakan nekajai nankiattsan wéjají” tímiayi.

Chíkich mash “Iisha winittiaji” tiarmiayi.

Wéar uunt kanunam enkemprar nu kashi achitsuk tsawararmiayi.

⁴ Káshik ain Jesus entsá káanmatkarin wantinkiamiayi tura ni unuiniamurisha Jesusan nekaacharmiayi.

⁵ Jesussha tímiayi “Uchiru, ¿namak achikiurmek?”

Niisha “Atsá” tiarmiayi.

⁶ Tutai Jesus tímiayi “Neka untsuurnumaani ajunkatarum. Nui achiktatrume.”

Nii timia núnisann túrawar namakan ti achikiar nekan júsatniun tujinkiarmiayi.

⁷ Nújainka Jesusa unuiniamuri Jesus ti aneemia nu Pítrun tímiayi “Ii Úuntrinti.” Takui Pítrusha ámiaku asa ni pushirin entsar entsá inianmiayi yukuak jeataj tusa.

⁸ Chíkich unuiniamurisha jeachat pujuiniachuk nekan japiki kanujai káanmatkanam jeawarmiayi.

⁹ Káanmatkanam jeawar jí kaiir ámanum namakan jíámun wáinkiarmiayi. Tantancha wáinkiarmiayi.

¹⁰ Jesussha “Átum achikiurmena nuyá jíátin itatarum” tímiayi.

11 Tutai Semuñ Pítiur kanunam we nekan nekar-tiuk káanmatak jāpiki itiamiayi. Itiar namaknasha siañtu senkuenta nuyá tres (153) nekapmararmi-ayi. Ti untsurí áyat nekasha jáankachmiayi.

12 Nuyá Jesussha “Yurumáitiarum” tímiayi. Ni unuiniamurisha “aya ii Uuntrí áminiaiti” tusar in-trustinian natsantiarmiayi.

13 Nuyá Jesus wajaki tantan jukí súsarmiayi. Núnisañ namaknasha súsarmiayi.

14 Jesus jakamunmaya nantaki jujaj maintiu ni unuiniamurin wantintiukarmiayi.

Jesus Semuñ Pítrujaj chichasmiania nu

15 Nuyá yurumáwar Jesus Semuñ Pítrun aniasmi-ayi “Junasa uchirí Semuñka, ¿ju shuar nankaamas anentmek?”

Pítrusha tímiayi “Ee, Uunta, wi wakerajam nu Ame nékame.”

Jesussha “Nuñkia winia murikiur ayuratniua áintsam Winia enentáimturainia nu yaintá” tímiayi.

16 Ataksha aniasmiayi “Junasa uchirí Semuñka, ¿Winia anentmek?”

Pítrusha “Ee, Uunta, wi wakerajam nu Ame nékame” tímiayi.

Jesussha “Winia murikiur wáinkiatá” tímiayi.

17 Nú ataksha aniasmiayi “Junasa uchirí Semuñka, ¿winia wakerutamek?”

Pítrusha maintiu iníam kúntuts enentáimiar tímiayi “Uunta, ashí nékame. Wi wakerajam nu Ame nékame.”

Jesussha tímiayi “Winia murikiur ayurata.

18 Maa, nekas tájame. Natsa asamka iwiarmam-pram ame wakeramunam wéuyame. Tura úuntach ajasmeka ame kunturam ayaparakmin chíkich

aentstamprattawai tura ame wétin nakitiam nuĵ juramkiartatui.”

¹⁹ Jesus nújainkia Pítur máatniun ujakmiayi. Tura núnisan jakamtai shuar Yúsan shiir awajsatniun ujakmiayi. Nuyá Pítrun “Nemartusta” tímiayi.

Juan túrunatniun Pitiur Jesusan aniasmiania nu

²⁰ Pítrusha ayanmar chíkich unuiniamurĵn Jesus ti anea nuna némarun wáinkiamiayi. Kame nu unuiniamuka nuik Jesus jáatsain yurumáiniakui “Uunta, ĵya surutmaktata?” timia núiti.

²¹ Nincha Pítur wáiniak Jesusan aniasmiayi “Uunta, ĵjusha warĵ urukatniuit?”

²² Jesussha ayak “Wi wakeraknaka iwiaaku pujain tátatjai tíminiaitjai. Nuna tákuisha ĵwarĵ itiurtama? Ámeka nemartusta” tímiayi.

²³ Nújainkia “Nu unuiniamurĵ jákashtatui’ tusa Yus-shuarnum áujmatiarĵmiayi. Túrasha Jesus “jâkashtatui’ tíchamiayi antsu áyatik “Wi wakeraknaka iwiaaku pujain tátatjai takuisha ĵwarĵ itiurtama?” tímiayi.

²⁴ Wikia nú unuiniamurĵntjai. Ju papincha aaru asan “mash nekasaiti’ tajai. Ashĵ shuarsha núnisaranĵ tuĵniawai.

²⁵ Nu arantcha juĵ áarchamusha ti awai. Kame ashĵ áamka ti untsurĵ papĵ asa ashĵ nuĵkanam ikiuschamnia ainti. Nuke atĵ.

**Yus Papi: Shuarjai Yus Yamaram Chicham
Najanamu
New Testament in Shuar (EC:jiv:Shuar)**

copyright © 2012 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Shuar

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Shuar [jiv], Ecuador

Copyright Information

© 2012, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Shuar

© 2012, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses,

please contact the respective copyright owners.

2014-04-30

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files
dated 29 Jan 2022

fb10d1f0-e2d5-5d8e-8a74-10846708c857